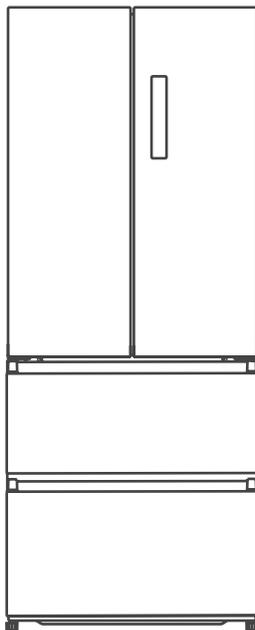


# MICAN

electrify your spirit!



Art. No	26040035/01	Model No	SKMFD FDDID
---------	-------------	----------	-------------

---

**DE** Zwei kühlchränke, 2m

Installation, bedienung und sicherheitsanweisung.....DE3-48

**GB** 2-door refrigerator 2m

Installation, operating and safety instructions.....GB49-86

**FR** Réfrigérateur 2 portes 2m

Instructions d'installation, d'utilisation et de sécurité.....FR87-131

**IT** frigorifero 2 porte 2m

Istruzioni per l'installazione, l'uso e la sicurezza.....IT133-174

- DE** Rufen Sie die Website manuell oder per QR-Code auf, um die Bedienungsanleitung in den unten aufgeführten Sprachen zu erhalten.
- FR** Accédez au site Web manuellement ou via un code QR pour obtenir le manuel d'instructions dans les langues ci-dessous.
- GB** Access the website manually or via QR code to get the instruction manual in the languages below.
- IT** Accedi manualmente al sito web o tramite codice QR per ottenere il manuale di istruzioni nelle lingue sottostanti.

- SL
- SV
- SR
- BG
- RO
- HR
- HU
- CZ
- SK
- PL

XXXLutz	Mömax	Möbelix
<a href="http://www.xxxlutz.de">www.xxxlutz.de</a> 	<a href="http://www.moemax.de">www.moemax.de</a> 	<a href="http://www.moebelix.at">www.moebelix.at</a> 
<a href="http://www.xxxlutz.at">www.xxxlutz.at</a> 	<a href="http://www.moemax.at">www.moemax.at</a> 	

# BEDIENUNGSANLEITUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für die Qualität von MICAN entschieden haben. Dieses Produkt wurde von unserem Team professionell entwickelt und entspricht den geltenden europäischen Vorschriften. Um das Beste aus Ihrem neuen Gerät herauszuholen, empfehlen wir Ihnen, diese Bedienungsanleitung sorgfältig zu lesen und für zukünftige Referenzen aufzubewahren.

## INHALTSVERZEICHNIS

INHALTSVERZEICHNIS .....	3
WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN.....	5
PRODUKTBESCHREIBUNG.....	15
INSTALLATIONSANLEITUNGEN .....	16
BEDIENUNGSANLEITUNGEN .....	21
REINIGUNG UND WARTUNG.....	35
FEHLERSUCHE .....	40
TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN .....	44
ENTSORGUNG IHRES ALTEN GERÄTS.....	45

## Erklärung der Symbole

Symbol	Type	Bedeutung
	WARNUNG	Warnt vor Risiken, die bei Nichtbeachtung Lebensgefahr, Verletzungen oder Sachschäden verursachen könnten.
	GEFAHR VON ELEKTRISCHEM SCHLAG	Warnt vor Risiken, die bei Nichtbeachtung durch einen elektrischen Schlag zu Schäden an Leben und Gliedmaßen führen könnten.
	BRANDGEFAHR	Warnt davor, dass Brände entstehen könnten, wenn die Warnung nicht beachtet wird.
	VORSICHT	Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.
	WICHTIG / HINWEIS	Informationen zur korrekten Verwendung des Geräts.

Bezüglich der Informationen zur Installation, Handhabung, Wartung und Entsorgung des Geräts wird gebeten, den untenstehenden Abschnitt des Handbuchs zu konsultieren.

## WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN



Dieses Kühlgerät ist nicht für den Einbau bestimmt. Um die Risiken im Zusammenhang mit Explosion, Feuer, Todesfällen, elektrischem Schlag, persönlichen Verletzungen oder Verbrühungen bei der Verwendung dieses Produkts zu minimieren, ist es unerlässlich, grundlegende Sicherheitsmaßnahmen einzuhalten, wie unten beschrieben.

- Dieses Gerät ist für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder unterwiesen wurden, wie das Gerät sicher zu benutzen ist und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.



- **WARNUNG:** Halten Sie Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der Einbaustuktur frei von Hindernissen.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie keine mechanischen Geräte oder andere Mittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen, außer den vom Hersteller empfohlenen.
- **WARNUNG:** Beschädigen Sie den Kältemittelkreislauf nicht.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie keine elektrischen Geräte in den Lebensmittelaufbewahrungsfächern des Geräts, es sei denn, sie entsprechen dem vom Hersteller empfohlenen Typ.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Servicepartner oder ebenso qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- **WARNUNG:** Nur an Trinkwasserversorgung anschließen.
- **WARNUNG:** Nur mit Trinkwasser füllen.
- **WARNUNG:** Um eine Gefährdung aufgrund der Instabilität des Geräts zu vermeiden, muss es gemäß den Anweisungen befestigt werden.
- Speichern Sie keine explosiven Substanzen wie Aerosoldosen mit einem brennbaren Treibmittel in

diesem Gerät.

- Das Gerät muss mit den mitgelieferten neuen Schlauchsets an das Wasserleitungsnetz angeschlossen werden, alte Schlauchsets sollten nicht wiederverwendet werden.
- Bezüglich der Informationen zur Installation, Handhabung, Wartung, Instandhaltung und Entsorgung des Geräts, wird auf den Abschnitt „**INSTALLATIONSANLEITUNG**“ „**REINIGUNG UND WARTUNG**“ „**FEHLERSUCHE**“ handbuch verwiesen.
- Bezüglich der Informationen zum Austausch der Lampen des Geräts, wird auf den Abschnitt „**INSTALLATIONSANLEITUNG**“ handbuch verwiesen.
- **WARNUNG:** Platzieren Sie keine mehrfachen tragbaren Steckdosen oder tragbaren Stromversorgungen auf der Rückseite des Geräts.
- **WARNUNG:** Beim Positionieren des Geräts darauf achten, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlanlagen beladen und entladen.

**Um die Kontamination von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte die folgenden Anweisungen:**

- Das Öffnen der Tür für längere Zeit kann zu einer signifikanten Erhöhung der Temperatur in den Fächern des Geräts führen.
- Reinigen Sie regelmäßig Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen können, und

zugängliche Entwässerungssysteme.

- Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, damit es nicht mit anderen Lebensmitteln in Kontakt kommt oder darauf tropft.
- Zweisternige Gefrierfächer eignen sich zum Aufbewahren von vorgefrorenen Lebensmitteln, zur Aufbewahrung oder Herstellung von Eiscreme und zur Herstellung von Eiswürfeln.
- Ein-, zwei- und dreisternige Fächer sind nicht zum Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet.
- Wenn das Kühlgerät für längere Zeit leer steht, schalten Sie es aus, tauen Sie es ab, reinigen Sie es, trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, um die Bildung von Schimmel im Gerät zu verhindern.

**WARNUNG:**

Brandgefahr / Entzündliche Materialien

Wenn der Kältemittelkreislauf beschädigt ist:

- Vermeiden Sie offene Flammen und Zündquellen.
- Lüften Sie den Raum, in dem sich das Gerät befindet, gründlich.

Wenn Sie einen alten Gefrierschrank oder Kühlschrank mit einem Schloss / Riegel an der Tür entsorgen, stellen Sie sicher, dass es in einem deaktivierten Zustand belassen wird, um das Einklemmen von kleinen Kindern beim Spielen zu verhindern.

Da alte Kühlgeräte möglicherweise CFC 's enthalten, die die Ozonschicht schädigen, wenden Sie sich bitte an Ihre örtliche Abfallentsorgungsabteilung, um Ratschläge zur richtigen Entsorgung zu erhalten.

Ziehen Sie das Gerät aus der Steckdose, wenn es nicht in Betrieb ist und vor der Reinigung.

Führen Sie keine übergroßen Lebensmittel ein, da dies zu einer falschen Funktionsweise führen könnte.

Beim Bewegen des Geräts ist äußerste Vorsicht geboten.

Geben Sie Kindern kein Speiseeis und Wassereis direkt aus dem Gefrierschrank, da die niedrige Temperatur zu " Gefrierbrand " an den Lippen führen kann.

Dieses Gerät muss auf dem Boden, auf einer flachen, horizontalen Oberfläche installiert werden, wobei

darauf geachtet wird, dass die Lüftungsöffnungen vollständig frei sind.

Der Austausch bestimmter Teile Ihres Haushaltsgeräts kann zu einer Gefahr führen. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie über die erforderlichen Fähigkeiten verfügen und alle für die sichere Durchführung der Selbstreparatur erforderlichen Werkzeuge besitzen. Andernfalls wenden Sie sich bitte an einen qualifizierten

Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung des Geräts für sein entflammbares Blaugas. Bevor Sie es verschrotten, Entfernen Sie vor dem Verschrotten des Geräts bitte die Türen, um ein Einklemmen von Kindern zu verhindern.



## GEFAHR VON ELEKTRISCHEM SCHLAG

- Das Netzkabel darf nicht verlängert werden.
- Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker nicht gequetscht oder beschädigt ist. Ein gequetschter oder beschädigter Netzstecker kann überhitzen und einen Brand verursachen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie den Hauptstecker des Geräts erreichen können.
- Ziehen Sie nicht am Hauptkabel.
- Wenn die Steckdose für den Netzstecker lose ist, stecken Sie den Netzstecker nicht ein. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags oder Feuers.
- Der Gefrierschrank wird nur mit einer Stromversorgung mit einphasigem Wechselstrom von 220 - 240V~50Hz betrieben. Wenn die Spannungsschwankung im Bereich des Benutzers so groß ist, dass die Spannung den oben genannten Bereich überschreitet, stellen Sie sicher, dass Sie zum Schutz einen Wechselstrom-Automatikspannungsregler von mehr als 350 W am Gefrierschrank anwenden. Der Gefrierschrank muss eine spezielle Steckdose anstelle einer gemeinsamen mit anderen elektrischen Geräten verwenden. Der Stecker muss zur Steckdose mit Erdung.



Nichteinhaltung der Sicherheitsinformationen und Anweisungen kann zu Verletzungen führen.

- Stecken Sie niemals sofort nach dem Herausnehmen aus dem Gefrierschrank gefrorene Lebensmittel in den Mund.
- Vermeiden Sie längeren Hautkontakt mit gefrorenen Lebensmitteln, Eis und den Rohren im Gefrierfach.
- Bewahren Sie keine explosiven Substanzen wie Aerosoldosen mit brennbarem Treibmittel in diesem Gerät auf. Platzieren Sie auch keine brennbaren Produkte in der Nähe des Geräts.
- Bewahren Sie kein Bier, Getränke oder andere Flüssigkeiten in Flaschen oder fest verschlossenen Behältern im Gefrierfach auf!
- Das Gerät ist nicht für die Lagerung und Kühlung von Medikamenten, Blutplasma, Laborpräparaten oder ähnlichen Substanzen und Produkten geeignet, die der Medizinprodukterichtlinie 2007/47/EG unterliegen.
- Kunststoffteile, die über einen längeren Zeitraum oder häufig mit Ölen/Säuren (tierisch oder pflanzlich) in Kontakt kommen, altern schneller und können reißen oder brechen.

## WICHTIGE INSTALLATION



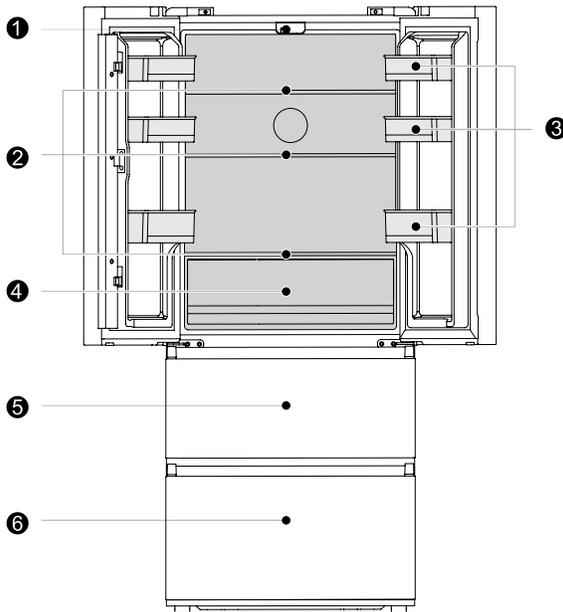
### WICHTIG / HINWEIS

- Packen Sie das Gerät aus und überprüfen Sie, ob es Beschädigungen aufweist. Schließen Sie das Gerät nicht an, wenn es beschädigt ist. Melden Sie mögliche Schäden sofort dem Ort, an dem Sie es gekauft haben. Behalten Sie in diesem Fall die Verpackung
- Es ist ratsam, mindestens vier Stunden zu warten, bevor Sie das Gerät anschließen, um dem Öl Zeit zu geben, zurück in den Kompressor zu fließen.
- Es sollte ausreichende Luftzirkulation um das Gerät herum ermöglicht werden, um das Risiko einer Überhitzung zu reduzieren. Um eine ausreichende Belüftung zu erreichen, befolgen Sie die für die Installation relevanten Anweisungen.
- Wo immer möglich, sollte die Rückseite des Produkts nicht nah an einer Wand sein, um das Berühren oder Einfangen warmer Teile (Kompressor, Kondensator) zu vermeiden, um das Risiko eines Brandes zu verhindern, befolgen Sie die für die Installation relevanten Anweisungen
- Das Gerät darf nicht in der Nähe von Heizkörpern oder Herden aufgestellt werden
- Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker nach der Installation des Geräts zugänglich ist.
- Alle für die Wartung des Geräts erforderlichen ele-

Elektrischen Arbeiten müssen von einem qualifizierten Elektriker oder einer fachkundigen Person durchgeführt werden. Dieses Produkt muss von einem autorisierten Servicecenter gewartet werden, und es dürfen nur echte Ersatzteile verwendet werden.

## PRODUKTBESCHREIBUNG

Stellen Sie sicher, dass alle Teile im Geräteverpackung enthalten sind. Wenn Sie ein Problem mit Ihrem Gerät oder Teilen haben, wenden Sie sich an ein örtliches Servicecenter oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.



- |   |           |   |                         |
|---|-----------|---|-------------------------|
| 1 | LED-Licht | 4 | Umwandelbare Zone       |
| 2 | Regal     | 5 | Obere Gefrierschublade  |
| 3 | Türablage | 6 | Untere Gefrierschublade |



### HINWEIS:

Das Design des Geräts kann sich ohne vorherige Ankündigung ändern.

## ZUBEHÖR

- 1 Stück Bedienungsanleitung
- 1 Eisbereiter-Fächer
- 1 Eierablage

## INSTALLATIONSANLEITUNGEN

### Vor der ersten Verwendung

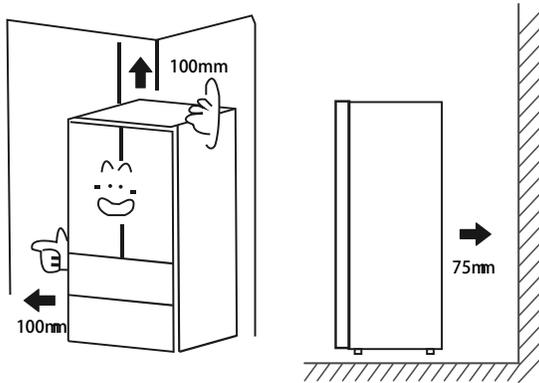
Entfernen Sie sowohl die äußere und innere Verpackung. Wischen Sie die Außenseite gründlich mit einem weichen, trockenen Tuch und die Innenseite mit einem feuchten, lauwarmen Tuch.

Vermeiden Sie es, das Gerät in einer engen Nische oder in der Nähe einer Wärmequelle, direkten Sonneneinstrahlung oder Feuchtigkeit zu platzieren.

Lassen Sie die Luft frei um das Gerät zirkulieren. Beim Installieren des Geräts stellen Sie sicher, dass auf beiden Seiten, an der Rückseite sowie oberhalb des Geräts ein Abstand von jeweils mindestens 7.5 cm eingehalten wird.

Bevor Sie Ihren Kühlschrank an die Stromversorgung anschließen, prüfen Sie, ob die auf dem Typenschild Ihres Geräts angegebene Spannung mit der Spannung in Ihrem Zuhause übereinstimmt. Eine abweichende Spannung könnte zu Schäden am Gerät führen.

Das Gerät muss geerdet sein. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch eine Verwendung ohne Erdung entstehen können.



## Nivellierfüße

Falls erforderlich, passen Sie die Nivellierfüße an, um einen Boden auszugleichen. Die Vorderseite des Geräts sollte etwas höher eingestellt werden als die Rückseite, um das Schließen der Tür zu erleichtern. Die Nivellierfüße können leichtes Kippen das Gerät einfach gedreht werden.

Drehen Sie die Nivellierfüße gegen den Uhrzeigersinn ↶, um das Gerät

anzuheben, im Uhrzeigersinn ↷ um es abzusenken.

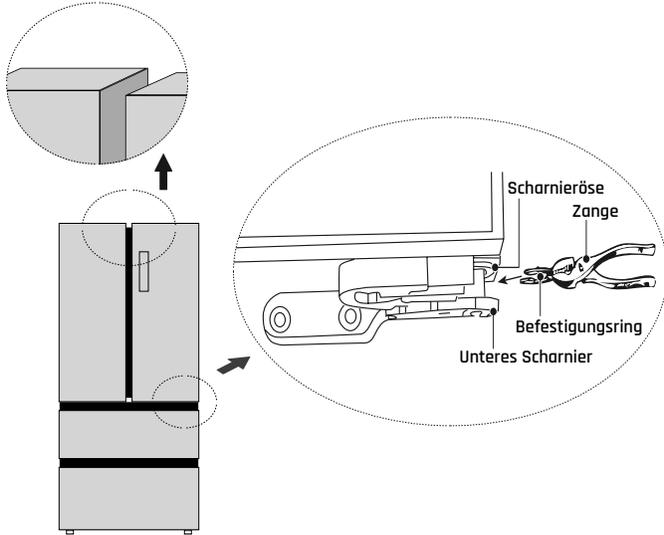
**Um Vibrationen zu vermeiden, muss das Gerät nivelliert werden.**

## Türen nivellieren

**Wenn die Türen nicht auf gleicher Höhe sind, kann die Tür mit einem Schraubenschlüssel eingestellt werden.**

1. Heben Sie die untere Tür, sodass sie auf die Höhe der oberen Tür angehoben wird.
2. Setzen Sie den mitgelieferten Befestigungsring mithilfe einer Zange in den Spalt zwischen dem Scharnierdich-

tungsring und dem unteren Scharnier. Die Anzahl der Befestigungsringe, die Sie einsetzen müssen, hängt vom Spalt ab.



#### Anschließen des Geräts

Nach der Installation des Geräts stecken Sie den Netzstecker in eine Steckdose.

Lassen Sie das Gerät mindestens 2 Stunden stehen, bevor Sie es einschalten, um eine Verringerung der Kühlkapazität oder eine Beschädigung des Geräts zu vermeiden. Lassen Sie das Gerät 24 Stunden leer laufen, damit das Fach die erforderliche Betriebstemperatur erreichen kann.

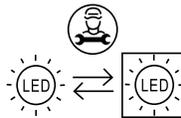
#### HINWEIS:

Nachdem Sie das Netzkabel oder den Stecker mit der Steckdose verbunden haben, warten Sie bitte 2 bis 3 Stunden, bevor Sie Lebensmittel in das Gerät stellen. Wenn Sie Lebensmittel hinzufügen, bevor das Gerät vollständig abgekühlt ist, könnten Ihre Lebensmittel verderben.

## Das Licht wechseln

Jeder Austausch oder Wartung der LED-Lampen sollte vom Hersteller, seinem Servicepartner oder einer ähnlich qualifizierten Person durchgeführt werden.

**Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse (G).**



## Das Gerät bewegen

1. Entfernen Sie alle Gegenstände aus dem Gerät.
2. Ziehen Sie den Netzstecker heraus, stecken Sie ihn in die Netzsteckdosenhalterung an der Rückseite oder oben am Gerät und fixieren Sie ihn ordnungsgemäß.
3. Kleben Sie Teile wie Regale und Türen ab, um zu verhindern, dass sie beim Bewegen des Geräts herunterfallen. Bewegen diese das Gerät vorsichtig mit mehr als zwei Personen. Beim Transport über eine lange Strecke das Gerät aufrecht halten.

## Tipps zum Energiesparen

- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Herden, Heizkörpern oder anderen Wärmequellen. Wenn die Umgebungstemperatur hoch ist, wird der Kompressor häufiger und länger läuft, was einen erhöhten Energieverbrauch zur Folge hat.
- Stellen Sie sicher, dass eine ausreichende Belüftung an der Unterseite, den Seiten und der Rückseite des Geräts

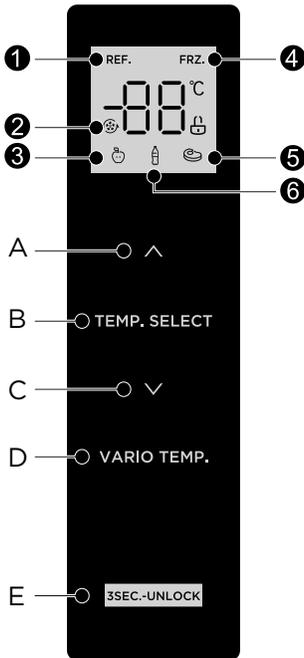
gewährleistet ist.

- Beachten Sie die im Kapitel "Installation" .
- Die Anordnung von Schubladen, Regalen und Tablett, wie im Produktüberblick dargestellt, bietet die effizienteste Nutzung von Energie und sollte nach Möglichkeit beibehalten werden.
- Um mehr Stauraum zu erhalten (z. B. für große gekühlte/gefrorene Waren) können die mittleren Schubladen und Regale entfernt werden. Die oberen und unteren Schubladen und Regale sollten bei Bedarf zuletzt entfernt werden.
- Ein gleichmäßig gefülltes Kühl- oder Gefrierfach trägt zur optimalen Energieeffizienz bei.
- Lassen Sie warme Speisen vollständig abkühlen, bevor Sie sie in das Kühl- oder Gefrierfach stellen. Das Einlagern warmer Speisen kann den Energieverbrauch erhöhen.
- Lassen Sie gefrorene Lebensmittel im Kühlschrank auftauen. Die Kälte der gefrorenen Lebensmittel trägt dazu bei, den Energieverbrauch des Kühlraums zu reduzieren und die Energieeffizienz zu steigern.
- Öffnen Sie die Tür nur so kurz wie nötig, um den Kälteverlust zu minimieren. Das kurzzeitige Öffnen der Tür und das ordnungsgemäße Schließen reduzieren den Energieverbrauch.
- Stellen Sie die Temperatur nicht kälter ein als erforderlich, um einen optimalen Energieverbrauch zu gewährleisten.
- Stellen Sie sicher, dass die Türdichtungen Ihres Geräts einwandfrei intakt sind, damit die Türen ordnungsgemäß schließen und ein unnötig hoher Energieverbrauch vermieden wird.

# BEDIENUNGSANLEITUNGEN

## Verwendung und Funktionen

### Funktionen



### Anzeigebildschirm

- 1 Kühl-Icon
- 2 Superkühl-/Gefrier-Icon
- 3 Obst-/Gemüse-Icon
- 4 Gefrier-Icon
- 5 Fleisch-Icon
- 6 Getränkesymbol

### Taste

- A Temperatur erhöhen Taste
- B Temperaturzone Auswahl Taste
- C Temperatur senken Taste
- D Variable Temperatur Taste
- E Sperren/Entsperren Taste



### ACHTUNG:

Das tatsächliche Bedienfeld kann je nach Modell variieren.

### Anzeige

Beim Einschalten des Kühlschranks, wird der Anzeigebildschirm für insgesamt 3 Sekunden lang angezeigt. In der Zwischenzeit ertönt das Startglockenspiel, bevor der Bildschirm in die nor-

male Betriebsanzeige wechselt.

Beim ersten Gebrauch des Kühlschranks beträgt die werkseitig eingestellte Temperatur des Kühl- und Gefrierfachs jeweils 4°C/-18°C.

Bei einem Fehler zeigt die Anzeige den Fehlercode an (siehe nächste Seite). Während des normalen Betriebs zeigt die Anzeige die eingestellte Temperatur des Kühl- oder Gefrierfachs an.

Unter normalen Umständen wird das Display automatisch gesperrt, wenn innerhalb von 30 Sekunden keine Bedienung oder Türöffnung erfolgt, und der Zustand "🔒" erlischt.

### **Sperren / Entsperrn**

Im entsperrten Zustand den Sperrknopf "3SEK.-ENTRIEGELN" lange drücken, um in den Sperrzustand zu gelangen.

Das Logo "🔒" erlischt, und es ertönt ein Signalton, der darauf hinweist, dass das Display gesperrt ist. Zu diesem Zeitpunkt ist keine Tastenbedienung möglich.

Im verriegelten Zustand den Sperrknopf "3SEC.-ENTSPERREN" 3 Sekunden lang drücken, um in den entsperrten Zustand zu gelangen.

Das Logo "🔒" " leuchtet auf und der Summer ertönt, was darauf hinweist, dass das Display entsperrt ist. Zu diesem Zeitpunkt kann die Tastenbedienung durchgeführt werden.

### **Temperatur-Einstellung des Kühlschranksfachs**

Temperatur-Einstellung des Kühlschranksfachs

Drücken Sie die Temperaturzonen-Auswahl-Taste „TEMP. SELECT“, um die auszuwählen des Kühlschranksfachs auszuwählen, Drücken Sie anschließend „^“ oder „v“ um die Temperatur entsprechend anzupassen. Der Einstellbereich der Temperatur für das Kühlschranksfach beträgt 2°C ~ 8°C.

## Temperatur-Einstellung des Gefrierfachs

Drücken Sie die Temperaturzonen-Auswahl-Taste „TEMP. SELECT“, um die auszuwählen des Gefrierfachs auszuwählen, und drücken Sie anschließend „^“ oder „v“ um die Temperatur entsprechend anzupassen. Der Einstellbereich der Temperatur für das Gefrierfach beträgt  $-24^{\circ}\text{C}$  ~  $-16^{\circ}\text{C}$ .

## Temperatur-Einstellung des variablen Temperaturfachs

Drücken Sie die Taste für variable Temperatur „VARIO TEMP“, um die

Einstellungstemperatur des Fachs anzupassen. Der Anpassungsbereich die Modi Obst/Gemüse, Getränke und Fleisch.

## Moduseinstellung

**Stellen Sie den Super-Kühlmodus ein:** Stellen Sie zunächst die Temperatur des Kühlschranks auf  $2^{\circ}\text{C}$  ein. Drücken Sie anschließend „v“, um den Super-Kühlmodus zu aktivieren. In diesem Modus wird die Temperatur des Kühlschranks automatisch auf  $2^{\circ}\text{C}$  eingestellt.

**Verlassen des Super-Kühlmodus:** Drücken Sie die Temperatortaste nach oben „^“, um den SuperKühlmodus zu beenden, oder warten Sie, bis er automatisch nach 6 Stunden beendet. Nach Beendigung des Modus wird die Temperatur des Kühlschranks auf die zuvor eingestellte Temperatur zurückgesetzt.

**Stellen Sie den Super-Gefriermodus ein:** Nachdem Sie die Temperatur des Gefrierfachs auf  $-24^{\circ}\text{C}$  eingestellt haben, drücken Sie die Temperatortaste nach unten „v“ um den Super-Gefriermodus zu aktivieren. In diesem Modus wird die Temperatur des Gefrierfachs automatisch auf  $-24^{\circ}\text{C}$  eingestellt.

**Verlassen Sie den Super-Gefriermodus:** Drücken Sie die Temperatortaste nach oben „^“ um den Super-Gefriermodus zu verlassen, oder er wird automatisch nach 32 Stunden beendet.

Nach dem Verlassen kehrt die Temperatur des Gefrierfachs zur zuvor eingestellten Temperatur zurück.

**Gemäß IEC62552:2007** lauten die Testbedingungen wie folgt: Starten Sie den Super-Gefriermodus im Voraus und warten Sie, bis der Kühlschrank nach 18 Stunden automatisch abtaut. Wenden Sie anschließend die Gefrierlast an. Die maximale Abtauzeit beträgt 72 Stunden, die minimale 12 Stunden bei 3 .

### **Sabbatmodus**

Entriegeln Sie den Kühlschrank und drücken Sie gleichzeitig die Taste "✓" und die Sperrtaste für 4 Sekunden, um den Sabbathmodus zu gelangen. Drücken Sie eine beliebige Taste, um diesen Modus zu verlassen. In Sabbathmodus ist der Status des Kühlschranks wie folgt:

- a. Die Anzeigetafel und die Lichter bleiben ausgeschaltet, und es ertönt kein Alarm.
- b. Der Kühlschrank kühlt normal.
- c. Innerhalb von fünf Minuten nach dem Öffnen der Tür ändert sich der Status des Kompressors und des Lüftermotors nicht.



### **ACHTUNG:**

**Empfohlene Einstellung:** Kühlraum 4°C, Gefrierraum -18°C. Die Schnellgefrierfunktion ist darauf ausgelegt, den Nährwert der Lebensmittel im Gefrierschrank zu erhalten. Sie kann die Lebensmittel in kürzester Zeit einfrieren. Wenn eine große Menge Lebensmittel auf einmal eingefroren wird, wird empfohlen, die Schnellgefrierfunktion einzulegen und die Lebensmittel hineingibt. In diesem Modus wird die Gefriereschwindigkeit des Gefrierfachs erhöht, wodurch die Lebensmittel schnell einfrieren kann, der Nährwert effektiv erhalten bleibt und die Lagerung optimiert wird.

## Fehlercode

Wenn die folgenden Hinweise auf dem Display erscheinen, deutet dies auf ein Problem mit dem Kühlschrank hin. Obwohl der Kühlschrank im folgenden Fehlerfall noch Kühl-/ Gefrierfunktionen bereitstellen kann, sollte der Benutzer Wartungspersonal kontaktieren, um die normale Verwendung des Kühlschranks sicherzustellen.

<b>E1</b>	Temperatursensorfehler des Kühlraums
<b>E2</b>	Temperatursensorfehler des Gefrierraums
<b>E3</b>	Temperatursensorfehler des variablen Temperaturraums
<b>E4</b>	Ausfall des Abtausensors im Kühlraum
<b>E5</b>	Fehler bei der Erkennung des Gefrierabtau-Sensorschaltkreises
<b>E6</b>	Kommunikationsfehler
<b>E7</b>	Fehler im Temperaturerkennungsschaltkreis
<b>EH</b>	Fehler des Feuchtigkeitssensors

## LAGERUNG VON LEBENSMITTELN

Ihr Gerät verfügt über das Zubehör, das in der „Produktbeschreibung“ im allgemein dargestellt ist. Mit dieser Anleitung können Sie Lebensmittel auf die richtige Weise lagern. Die Glasregale und die Gemüseschublade können bei Bedarf entnommen werden, um Lebensmittel zu lagern.



### **Hinweis:**

Lebensmittel sollten nicht direkt mit den Oberfläche im Gerät in Kontakt kommen und müssen in geeigneten Behältern aufbewahrt werden.

### **Lagerung von Lebensmitteln im Kühlschrankfach**

Das Gefrierfach des Kühlschranks dient dazu, die Lagerzeiten von frischen verderblichen Lebensmitteln zu verlängern.

### **Frische Lebensmittelpflege für beste Ergebnisse:**

- Lagern Sie Lebensmittel, die frisch und von guter Qualität sind.
- Stellen Sie sicher, dass Lebensmittel der Lagerung der Lagerung gut verpackt oder abgedeckt sind. Dies verhindert, das Austrocknen, Verderben oder den Geschmacksverlust der Lebensmittel und trägt zur Frischhaltung bei. Es verhindert auch Geruchsübertragungen. Gemüse und Obst müssen nicht verpackt werden, sofern sie im Gemüsebehälter des Kühlschrankfachs gelagert werden.
- Stellen Sie sicher, dass stark riechende Lebensmittel verpackt oder abgedeckt und von Lebensmitteln wie Butter, Milch und Sahne ferngehalten werden, die von starken Gerüchen beeinträchtigt werden können.

- Kühlen Sie heiße Lebensmittel ab, bevor Sie sie in das Kühlschranksfach stellen.

### **Molkereiprodukte und Eier**

- Die meisten vorgepackten Milchprodukte haben ein empfohlenes Verwendungsdatum („Best Before“/„Best By“) aufgedruckt. Lagern Sie diese im Kühlschranksfach und verbrauchen Sie sie innerhalb der angegebenen Zeit.
- Butter kann von stark riechende Lebensmitteln beeinflusst werden, daher sollte sie in einem verschlossenen Behälter aufbewahrt werden.
- Eier sollten im Kühlschranksfach aufbewahrt werden.

### **Rotes Fleisch**

- Frisches rotes Fleisch auf einen Teller gelegt und locker mit Frischhaltefolie oder Aluminiumfolie abgedeckt werden.
- Gekochtes und rohes Fleisch auf getrennten Tellern aufbewahrt werden, um zu verhindern, dass Saft aus rohem Fleisch das gekochte Produkt kontaminiert.

### **Fisch und Meeresfrüchte**

- Bis zur Verwendung sollten die Lebensmittel auf einem Teller locker mit Frischhaltefolie, Wachspapier oder Aluminiumfolie abgedeckt und im Kühlschrank aufbewahrt werden.
- Ganze Fische sollten unter kaltem Wasser abgespült werden, um lose Schuppen und Schmutz zu entfernen, und anschließend mit Papiertüchern trockengetupft werden. Ganze Fische oder Filets sollten in einem verschlossenen Plastikbeutel aufbewahrt werden.
- Meeresfrüchte sollten stets gekühlt aufbewahrt und innerhalb von 1-2 Tagen verbraucht werden.

### **Gekochte Lebensmittel**

- Diese sollten in geeigneten abgedeckten Behältern aufbewahrt werden, damit das Essen nicht austrocknet.
- Nur 1-2 Tage aufbewahren.

### Gemüsefach

- Der Gemüsebehälter ist der optimale Aufbewahrungsort für frisches Obst und Gemüse.
- Achten Sie darauf, die folgenden Lebensmittel nicht für längere Zeit bei Temperaturen unter 7°C zu lagern: Zitrusfrüchte, Melonen, Auberginen, Ananas, Papaya, Gurken, Passionsfrüchte, Paprika, Tomaten.
- Bei niedrigen Temperaturen können unerwünschte Veränderungen auftreten, wie beispielsweise das Erweichen des Fleisches, Bräunung und/oder beschleunigtes Verderben.
- Avocados (bis sie reif sind), Bananen und Mangos sollten nicht im Kühlschrank aufbewahrt werden.

### Gekühlte Lebensmittel

Lagerzeit von verschiedenen Lebensmitteln in verschiedenen Fächern gemäß der untenstehenden Tabelle.

Lebensmittel	Ort	Lagerzeit
Butter, Käse	Obere Türablage	1 Monat
Eier	Türablage	2-4 Wochen
Obst, Gemüse, Salat	Gemüsefach	3-5 Tage
Fleisch, Wurst, Käse, Milch	Unterer Bereich (unterstes Regal / Gemüsefachabdeckung)	1-4 Tage
Milchprodukte, Dosenfutter, Dosen	Obere Fläche oder Tür Regal	1 Wochen
Getränke, Flaschen, Tuben	Türablage	3 Tage

## **Einfrieren und Aufbewahren von Lebensmitteln im Gefrierfach**

- Zum Lagern tiefgefrorener Lebensmittel.
- Zum Herstellen von Eiswürfeln.
- Zum Einfrieren von Lebensmitteln.

### **Kauf von tiefgefrorenen Lebensmitteln**

- Die Verpackung muss unbeschädigt sein.
- Verwenden Sie das Verbrauchsdatum oder das Mindesthaltbarkeitsdatum.
- Tiefgefrorene Lebensmittel sollten idealerweise in einer isolierten Tasche transportiert und zügig ins Gefrierfach gelegt werden.

### **Aufbewahrung von tiefgefrorenen Lebensmitteln**

Lagern Sie bei  $-18^{\circ}\text{C}$  oder kälter und vermeiden Sie das unnötige Öffnen der Gefrierfachtür.

### **Einfrieren von frischen Lebensmitteln**

Nur frische und unbeschädigte Lebensmittel eingefroren werden.

Um den bestmöglichen Nährwert, Geschmack und Kühle zu erhalten, sollten Gemüse vor dem Einfrieren blanchiert werden. Auberginen, Paprika, Zucchini und Spargel benötigen kein Blanchieren.

**Hinweis:** Lebensmittel, die eingefroren werden sollen, von bereits eingefrorenen Lebensmitteln fernhalten.

### **Die folgenden Lebensmittel sind zum Einfrieren geeignet:**

Kuchen und Gebäck, Fisch und Meeresfrüchte, Fleisch, Wild, Geflügel, Gemüse, Obst, Kräuter, Eier ohne Schale, Milchprodukte wie Käse und Butter, Fertiggerichte und Reste wie Suppen, Eintöpfe, gekochtes Fleisch und Fisch, Kartoffelgerichte, Rührei

und Desserts.

### **Die folgenden Lebensmittel sind nicht zum Einfrieren geeignet:**

Arten von Gemüse, die normalerweise roh verzehrt werden, wie Salat oder Radieschen, Eier in Schalen, Trauben, ganze Äpfel, Birnen und Pfirsiche, hart gekochte Eier, Joghurt, saure Milch, saure Sahne und Mayonnaise.

### **Verpackung von gefrorenen Lebensmitteln**

Um zu verhindern, dass Lebensmittel ihren Geschmack verlieren oder austrocknen, sollten sie in luftdichten Verpackungen aufbewahrt werden.

1. Lebensmittel in Verpackung legen.
2. Luft entfernen.
3. Verpackung verschließen.
4. Verpackung mit Inhalt und Datum des Einfrierens beschriften.

Geeignete Verpackungen: Kunststoffolie, Schlauchfolie aus Polyethylen, Aluminiumfolie.

### **Empfohlene Lagerzeiten von gefrorenen Lebensmitteln im Gefrierfach**

Diese Zeiten variieren je nach Art des Lebensmittels. Die Lebensmittel, die Sie einfrieren, können von 1 bis 12 Monaten (mindestens bei  $-18^{\circ}\text{C}$ ) aufbewahrt werden.

<b>Lebensmittel</b>	<b>Lagerzeit</b>
Speck, Aufläufe, Milch	1 Monat
Brot, Eiscreme, Würstchen, Kuchen, vorbereitete Meeresfrüchte, fettiger Fisch	2 Monate

Nicht fettiger Fisch, Meeresfrüchte, Pizza, Scones und Muffins	3 Monate
Schinken, Kuchen, Kekse, Rinder- und Lammkoteletts, Geflügelstücke	4 Monate
Butter, Gemüse (blanchiert), Eier ganz und Eigelb, gekochte Flusskrebse, Hackfleisch (roh), Schweinefleisch (roh)	6 Monate
Obst (trocken oder in Sirup), Eiweiß, Rindfleisch (roh), ganzes Hähnchen, Lammfleisch (roh), Obstkuchen	12 Monate

### **Vergessen Sie niemals:**

- Wenn Sie frische Lebensmittel mit einem „Verbrauchen bis / Best before / Best by“-Datum einfrieren möchten, sollten Sie sicherstellen, dass sie vor Ablauf dieses Datums eingefroren werden.
- Überprüfen Sie, ob das Essen nicht bereits eingefroren wurde. Tatsächlich darf eingefrorenes Essen, das vollständig aufgetaut ist, nicht erneut eingefroren werden.
- Sobald aufgetaut, sollte das Essen schnell verzehrt werden.

### **Hilfreiche Tipps**

Wir empfehlen, die folgenden Tipps zu befolgen, um Energie zu sparen.

- Versuchen Sie, die Tür nicht lange offen zu lassen.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät von Wärmequellen entfernt ist (direktes Sonnenlicht, elektrischer Ofen, Herd usw.).
- Stellen Sie die Temperatur nicht kälter ein als nötig.
- Bewahren Sie keine warmen Speisen oder verdunstende Flüssigkeiten im Gerät auf.

- Stellen Sie das Gerät in einem gut belüfteten und trockenen Raum. Bitte beachten Sie das Kapitel „Installationsanleitungen“.
- Die „Produktübersicht“ zeigt die richtige Kombination für die Schubladen, Gemüsefächer und Regale.

### **Tipps zum Einfrieren**

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal in Betrieb nehmen oder nach einer Zeit der Nichtbenutzung, stellen Sie sicher, dass das Gerät mindestens 2 Stunden auf den höheren Einstellungen betrieben wird, bevor Sie Lebensmittel in das Fach einlegen.

Bereiten Sie Lebensmittel in kleinen Portionen vor, um eine schnelle und vollständig Gefrierung zu gewährleisten und um , nur die benötigte Menge auftauen zu können.

Verpacken Sie die Lebensmittel in Aluminiumfolie oder luftdichten Polyethylen-Lebensmittelverpackungen. Vermeiden Sie den Kontakt zwischen frischen, ungefrorenen Lebensmitteln und bereits gefrorenen Produkten.

Lebensmitteln in Berührung kommen, um eine Erhöhung der Temperatur der letzteren zu vermeiden Eisprodukte, die unmittelbar nach dem Entnehmen aus dem Gefrierfach verzehrt werden, können wahrscheinlich Erfrierungen auf der Haut verursachen.

Es wird empfohlen, jedes gefrorene Paket zu beschriften und zu datieren, um die Lagerzeit nachverfolgen zu können.

### **Tipps zur Lagerung von Tiefkühlkost**

Stellen Sie sicher, dass Tiefkühlkost vom Lebensmittelhändler korrekt gelagert wurde.

Einmal aufgetaut, verderben Lebensmittel rasch und sollten nicht erneut eingefroren werden. Überschreiten Sie nicht die Lagerzeit, die vom Lebensmittelhersteller angegeben wird.

## Ausschalten Ihres Geräts

Wenn das Gerät für längere Zeit ausgeschaltet werden muss, sollten die folgenden Schritte unternommen werden, um Schimmelbildung am Gerät zu verhindern.

1. Entfernen Sie alle Lebensmittel;
2. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose;
3. Reinigen und trocknen Sie das Innere gründlich;
4. Stellen Sie sicher, dass alle Türen leicht geöffnet sind, um eine Luftzirkulation zu ermöglichen.



### **Hinweis:**

Berücksichtigen Sie die obigen Hinweise, einschließlich der Hinweise im Abschnitt „Betriebsanweisungen“.

## Temperaturanzeige

Um die korrekte Einstellung Ihres Geräts zu gewährleisten, ist es mit einem Temperaturmesser ausgestattet, der im kältesten Bereich platziert ist.

Für die ordnungsgemäße Lagerung von Lebensmitteln in Ihrem Kühlschrank, insbesondere im kältesten Bereich, stellen Sie sicher, dass 'OK' auf der Temperaturanzeige erscheint.



Das Symbol auf der linken Seite zeigt den Ort des kältesten Bereichs Ihres Kühlschranks an und definiert die Höhe dieses Bereichs.

Wenn 'OK' nicht angezeigt wird, ist die durchschnittliche Temperatur in diesem Bereich zu hoch. Sie sollten den Thermostat auf eine kältere Einstellung einstellen.

Für jede Änderung des Thermostats sollten Sie warten, bis sich die Temperatur im Gerät angepasst hat, und gegebenenfalls eine neue Einstellung vornehmen. Ändern Sie die Position des Thermostats schrittweise und warten Sie mindestens 12 Stunden, bevor Sie erneut überprüfen.



### **HINWEIS:**

Nachdem das Gerät mit frischen Lebensmitteln beladen wurde oder nach wiederholtem oder langanhaltendem Öffnen der Tür ist es normal, dass die Inschrift 'OK' nicht im Temperaturanzeiger erscheint. Warten Sie mindestens 12 Stunden, bevor Sie den Thermostat erneut einstellen.

## REINIGUNG UND WARTUNG



Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen. Warten Sie mindestens 5 Minuten, bevor Sie das Gerät wieder einschalten, da häufiges Starten den Kompressor beschädigen kann.

Verwenden Sie keine mechanischen Geräte oder andere Hilfsmittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen, außer den vom Hersteller empfohlenen.

Versuchen Sie nicht, das Gerät eigenständig zu reparieren, zu zerlegen oder zu modifizieren. Für Reparaturen wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

Entfernen Sie den Staub auf der Rückseite des Geräts mindestens einmal im jährlich, um Brandgefahren und einen erhöhten Energieverbrauch zu vermeiden.

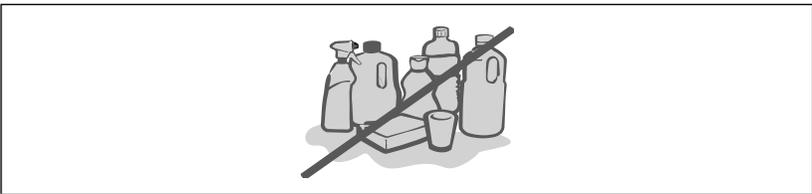
Überprüfen Sie regelmäßig die Türdichtung, um sicherzustellen, dass sich keine Ablagerungen befinden. Reinigen Sie diese mit einem weichen Tuch, das mit Seifenwasser oder verdünntem Reinigungsmittel angefeuchtet ist.

Das Innere des Produkts sollte regelmäßig gereinigt werden, um unangenehme Gerüche zu vermeiden.

Verwenden Sie ein weiches Tuch oder einen Schwamm, um das Innere des Produkts mit zwei Esslöffeln Backpulver und einem Liter warmem Wasser zu reinigen. Dann mit Wasser abspülen und trocken wischen. Nach der Reinigung die Tür öffnen und vor dem Einschalten des Geräts vollständig trocknen lassen.

Für schwer zugängliche Bereiche im Gerät (wie enge Spalten, Lücken oder Ecken) wird empfohlen, diese regelmäßig mit einem weichen Tuch oder einer weichen Bürste abzuwischen. Bei Bedarf einige Hilfsmittel (wie dünne Stäbchen) zu verwenden, um sicherzustellen, dass sich in diesen Bereichen keine Verunreinigungen oder Bakterien ansammeln.

Wischen Sie die äußere Oberfläche des Produkts mit einem weichen Tuch ab, das mit Seifenwasser oder Reinigungsmittel usw. angefeuchtet ist, und trocknen Sie sie anschließend. Verwenden Sie keine harten Bürsten, Stahlwolle, Drahtbürsten, Scheuermittel (wie Zahnpasta), organische Lösungsmittel (wie Alkohol, Aceton, Bananenöl usw.), kochendes Wasser, Säure oder alkalische Stoffe, da diese die Oberfläche und das Innere des Kühlschranks beschädigen können. Kochendes Wasser und organische Lösungsmittel wie Benzol können Kunststoffteile verformen oder beschädigen.



Während der Reinigung niemals direkt mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten ab, um Kurzschlüsse zu vermeiden oder die elektrische Isolierung nach dem Eintauchen nicht zu beeinträchtigen.

## **Abtauen**

Obwohl dieses Gerät über eine automatische Abtaufunktion verfügt, kann sich an den Innenwänden des Gefrierfachs eine Frostsicht bilden, wenn die Tür des Gefrierfachs häufig geöffnet oder über längere Zeit offen gelassen wird.

Wenn der Frost zu dick ist, wählen Sie eine Zeit, in der der Vorrat an Lebensmitteln gering ist, und verfahren Sie wie folgt: Entfernen Sie die vorhandenen Lebensmittel- und Zubehörkörbe, ziehen Sie das Gerät aus der Netzsteckdose und lassen Sie die Türen geöffnet. Lüften Sie den Raum gründlich, um den Auftauprozess zu beschleunigen.

Wenn das Abtauen abgeschlossen ist, reinigen Sie Ihren Gefrierschrank gemäß den oben beschriebenen Anweisungen.

**VORSICHT!**

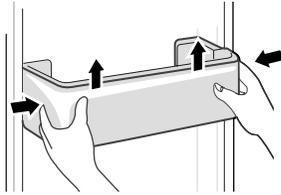
Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände, um Frost aus dem Gefrierschrank zu entfernen. Das Gerät sollte erst dann wieder eingeschaltet und in die Netzsteckdose gesteckt werden, wenn das Innere vollständig getrocknet ist.

**ACHTUNG:**

Das Gerät sollte kontinuierlich laufen. Im Allgemeinen sollte der Betrieb des Geräts nicht unterbrochen werden, da andernfalls die Lebensdauer beeinträchtigt werden könnte.

## Reinigung der Türablage

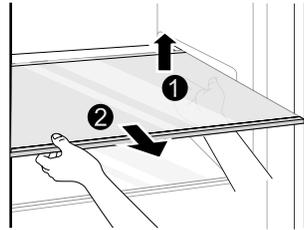
Gemäß der Pfeilrichtung in der Abbildung unten verwenden Sie beide Hände, um die Ablage zu drücken und nach oben zu schieben, um sie zu entnehmen. Nach dem Reinigen der Ablage können Sie die Installationshöhe entsprechend Ihren Anforderungen anpassen.



## Reinigung der Glasregale

Da der innerste Teil des Kühlchrank-Innenfutters die Regale berührt, die eine Anschlagkante haben, sollten Sie die Regale nach oben anheben, um sie zu entfernen.

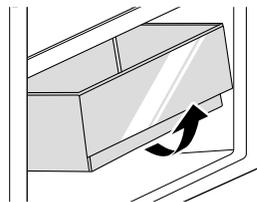
Passen Sie die Regale bei Bedarf an oder reinigen Sie sie.



## Reinigung der Gemüseschublade

Entfernen Sie den Inhalt aus der Schublade. Halten Sie den Griff der Gemüseschublade fest und ziehen Sie sie heraus, bis sie stoppt.

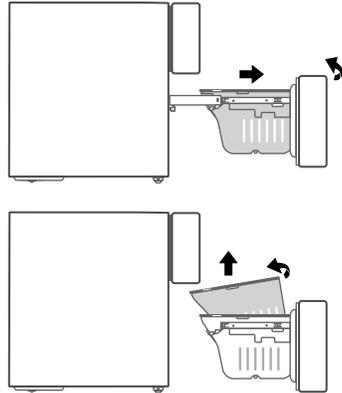
Heben Sie die Gemüseschublade an und ziehen Sie sie heraus, um sie zu entfernen.



## Reinigung der Gefrierschublade

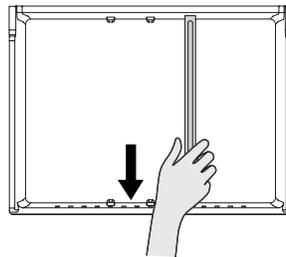
### Entfernen der Gefrierschublade:

Nachdem Sie die Gefriertür vollständig herausgezogen haben, heben Sie zuerst die Schale, in Pfeilrichtung an, um sie zu entfernen. Ziehen Sie anschließend die Tür und die Schublade zusammen heraus, um die Schublade zu entfernen.



### Entfernen der oberen Trennwand der Gefrierschublade:

Nachdem Sie die Gefriertür vollständig herausgezogen haben, drücken Sie mit der Hand die Innenseite der oberen Schublade, wie durch den Pfeil angezeigt, um die Schublade leicht zu verformen.



### ACHTUNG

**Unterschiede:** Aufgrund von technischen Änderungen und Modellvariationen können einige Abbildungen in diesem Handbuch von Ihrem spezifischen Modell abweichen.

## FEHLERSUCHE

Wenn Sie ein Problem mit Ihrem Gerät haben, überprüfen Sie zuerst die folgende Tabelle und versuchen Sie die bereitgestellten Vorschläge.

<b>Problem</b>	<b>Ursache</b>	<b>Lösung</b>
Nicht betreiben	Die Stromversorgung ist nicht eingeschaltet, und der Stecker ist nicht fest eingesteckt. Mögliche Ursachen sind niedrige Spannung, Stromausfall oder ein ausgelöster Stromkreis.	Stecken Sie den Netzstecker fest ein. Überprüfen Sie die Stromversorgung zu Hause.
Kühlschrank	Hohe Umgebungstemperatur verursacht eine längere Betriebszeit. Überlastung des Geräts durch zu viel Essen auf einmal. Nicht abgekühlte Lebensmittel einfügen. Häufiges Öffnen der Tür. Übermäßiger Frostaufbau im Inneren.	Erhöhen Sie die Temperatureinstellung.

Kompressor	<p>Die Tür ist durch Gegenständen blockiert.</p> <p>Zu viele Lebensmittel wurden hineingestellt.</p> <p>Die Türdichtung ist verformt.</p>	<p>Dies ist normal.</p> <p>Stellen Sie sicher, nicht zu viel Essen auf einmal hineinzulegen.</p> <p>Warten Sie, bis das Essen vollständig vollständig abgekühlt ist, bevor Sie es einlegen.</p> <p>Versuchen Sie es, die Tür zu häufig zu öffnen.</p> <p>Tauen Sie das Gerät bei Bedarf ab.</p>
Tür schließt nicht richtig	<p>Wenn das Gerät in Betrieb ist, wird die Wärme über die Metallrohre im Inneren des Schrankes nach außen abgeleitet.</p> <p>Höhere Umgebungstemperaturen im Sommer führen zu einem Anstieg der Temperatur der Außenwand.</p>	<p>Setzen Sie nicht zu viel Lebensmittel hinein.</p> <p>Das Gerät sollte in einer stabilen Position platziert werden.</p> <p>Erhitzen Sie die Türdichtung und lassen Sie sie dann abkühlen (erhitzen Sie sie mit einem Haartrockner oder heißem Watt).</p>
Außenwand ist heiß	<p>Während des Betriebs des Geräts wird die Wärme durch die Metallrohre im Inneren des Schrankes nach außen abgeführt.</p> <p>Höhere Umgebungstemperaturen im Sommer lassen die Temperatur der Außenwand ansteigen.</p>	<p>Eine höhere Temperatur an der Außenwand ist normal.</p> <p>Erhöhen Sie den Wärmeabgabebereich oder stellen Sie das Gerät an einem gut belüfteten und kühlen Ort auf.</p>

<p>Quer- oder vertikale Träger sind heiß</p>	<p>In den Balken befinden sich Metallrohre, deren abgegebene Wärme Kondensation verhindert.</p>	<p>Das ist normal.</p>
<p>Gerüche</p>	<p>Verderbliche Lebensmittel. Lebensmittel mit starken Gerüchen. Das Innenfach ist schmutzig.</p>	<p>Entfernen Sie verderbliche Lebensmittel und reinigen Sie den Innenraum. Stellen Sie sicher, dass stark riechende Lebensmittel luftdicht verpackt sind. Reinigen Sie das Innenfach gründlich.</p>
<p>Die tatsächliche Temperatur weicht von der eingestellten</p>	<p>Wenn warme Lebensmittel hineingelegt werden, steigt die Temperatur vorübergehend an. Nachdem eine neue Temperatur eingestellt wurde, dauert es einige Zeit, bis die Temperatur im Fach die eingestellte Temperatur erreicht, die Tür bleibt geschlossen. Sobald die Temperatur stabil ist, können die tatsächlichen Temperaturen an verschiedenen Stellen im Fach um etwa <math>\pm 3^{\circ}\text{C}</math> variieren.</p>	<p>Das ist normal. Warten Sie eine Weile, bevor Sie die tatsächliche Temperatur testen.</p>

Konden- sation	Kondensation kann auftreten, wenn die Luftfeuchtigkeit im Raum hoch ist.	Dies ist normal. Wischen Sie die Kondensation mit einem trockenen Tuch ab.
Konden- sation bildet sich im Kühls- chrank und in den Schub- laden	Der Kühlschrank hält eine hohe Luftfeuchtigkeit aufrecht, um Gemüse und andere Lebensmittel frisch zu halten  Hohe Raumfeuchtigkeit und häufiges Öffnen der Tür.  Die Türdichtungen sind nicht fest.	Wischen Sie die Kondensation mit einem trockenen Tuch ab.  Öffnen Sie die Türen nicht zu häufig oder halten Sie sie nicht zu lange offen.  Überprüfen Sie die Türdichtung, reinigen Sie sie oder korrigieren Sie ihre Position bei Bedarf.

Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich bitte an das Servicecenter.

## TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Scannen Sie den QR-Code auf dem Energielabel mit Ihrer Bedienungsanleitung, um auf die wichtigsten Informationen zuzugreifen

Model	Website	QR-Code
26040035/01	<a href="https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307">https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307</a>	
Nennspannung:	220-240V~	
Nennfrequenz:	50Hz	
Ampere:	1,9A	
Klimaklasse:	SN/N/ST/T	
Gesamtvolumen des Lagerbereichs:	391L	
Kältemittel:	R600a(49g)	
Schutz gegen elektrischen Schlag:	I	
Isolierschaum:	CYCLOPENTANE	

### Klimaklasse:

Erweitert gemäßigt (SN): „Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 10 ° C und 32 ° C vorgesehen.“

Gehärtet (N): „Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 16 ° C und 32° C vorgesehen.“

Subtropisch (ST): „Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 16 ° C und 38 ° C vorgesehen.“

Tropisch (T): „Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 16 ° C und 43 ° C vorgesehen.“

## ENTSORGUNG IHRES ALTEN GERÄTS



Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik- Altgeräte (WEEE) verlangt, dass gebrauchte Haushaltsgeräte nicht in den normalen kommunalen Abfallstrom geworfen werden. Gebrauchte Geräte müssen getrennt gesammelt werden, um den Rückgewinnungs- und Recyclinganteil der sie zusammensetzenden Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu verringern. Das durchgestrichene Mülltonnensymbol ist an allen Produkten angebracht, um Sie an die Verpflichtungen der getrennten Sammlung zu erinnern

### Informationen zum Elektro- und Elektronikgerätegesetz 3 (ElektroG3)

#### Symbolerklärung



Das Symbol des durchgestrichenen Mülleimers besagt, dass dieses Elektro- bzw. Elektronikgerät am Ende seiner Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden darf, sondern vom Endnutzer einer getrennten Sammlung zugeführt werden muss.

#### Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer, vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten, Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

#### Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumula-

toren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

### **Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten**

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Zur Rückgabe stehen in Ihrer Nähe kostenfreie Sammelstellen für Elektroaltgeräte sowie gegebenenfalls weitere Annahmestellen für die Wiederverwendung der Geräte zur Verfügung. Die Adressen können Sie von Ihrer Stadt- bzw. Kommunalverwaltung erhalten. Auch Vertreter mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 Quadratmetern sowie Vertreter von Lebensmitteln mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 Quadratmetern, die mehrmals im Kalenderjahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen, sind verpflichtet unentgeltlich alte Elektro- und Elektronikgeräte zurückzunehmen. Diese müssen bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes an einen Endnutzer ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen sowie ohne Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes auf Verlangen des Endnutzers bis zu drei Altgeräte pro Geräteart, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen.

Bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln gelten als Verkaufsflächen des Vertreibers alle Lager- und Versandflächen.

### **Datenschutzhinweis**

Sofern das alte Elektro- bzw. Elektronikgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben. Sofern dies ohne Zerstörung des alten Elektro- oder Elektronikgerätes möglich ist, entnehmen Sie diesem bitte alte Batterien oder Akkus sowie Altlampen, bevor sie es zur Entsorgung zurückgeben, und fuhren diese einer separaten Sammlung zu.

### **Weitere Informationen**

Weitere Informationen zum Elektroggesetz finden Sie auf [www.elektroggesetz.de](http://www.elektroggesetz.de). Informationen zur Erfüllung der quantitativen Zielvorgaben nach § 10 Abs. 3 ElektroG (Sammelquote) und § 22 Abs. 1 ElektroG (Verwertungsquoten):

Das Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz, nukleare Sicherheit und Verbraucherschutz

veröffentlicht jährlich ausführliche Daten zu Elektro- und Elektronikgeräten und die in Deutschland erreichten und an die EU-Kommission zu übermittelnden quantitativen Zielvorgaben auf seiner Internetseite:

<https://www.bmu.de/themen/wasser-ressourcenabfall/kreislaufwirtschaft/statistiken/elektro-und-elektronikaltgeraete>.

### **Hinweise zur Abfallvermeidung**

Nach den Vorschriften der Richtlinie 2008/98/EU über Abfälle und ihrer Umsetzung in den Gesetzgebungen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union haben Maßnahmen der Abfallvermeidung grundsätzlich Vorrang vor Maßnahmen der

Abfallbewirtschaftung. Als Maßnahmen der Abfallvermeidung kommen bei Elektro- und Elektronikgeräten insbesondere die Verlängerung ihrer Lebensdauer durch Reparatur defekter Geräte und die Veräußerung funktionstüchtiger gebrauchter Geräte anstelle ihrer Zuführung zur Entsorgung in Betracht.

Weitere Informationen enthält das Abfallvermeidungsprogramm des Bundes unter Beteiligung der Länder:

<https://www.bmu.de/publikation/abfallvermeidungsprogramm-desbundesunter-beteiligung-der-laender/>

### **WEEE-Registrierungsnummer und Kontaktdaten**

Unter der WEEE-Registrierungsnummer DE 76956000 sind wir bei

BDSK Handels GmbH & Co. Kg,

Mergentheimer Str. 59, 97084 Würzburg,

als Händler und Inverkehrbringer von Elektro- und Elektronikgeräten registriert.

E-Mail-Adresse:

[info@xxxlutz.at](mailto:info@xxxlutz.at) oder

[info@moemax.at](mailto:info@moemax.at)

# INSTRUCTION MANUAL

Thank you for choosing MICAN quality. This product has been developed by our team of professional and according to European regulations in force. In order to get the most out of your new appliance, we recommend that you read this instruction manual carefully and keep it for future reference.

## TABLE OF CONTENTS

TABLE OF CONTENTS.....	49
IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.....	51
PRODUCT OVERVIEW.....	59
INSTALLATION INSTRUCTIONS.....	60
OPERATING INSTRUCTIONS.....	65
CLEANING AND MAINTENANCE.....	78
TROUBLESHOOTING.....	82
TECHNICAL SPECIFICATIONS.....	85
DISPOSAL OF YOUR OLD APPLIANCE.....	86

## Explanation of symbols

Icon	Type	Meaning
	WARNING	Warns against risks which could, if left unheeded, cause danger to life and limb, injuries or material damage.
	RISK OF ELECTRIC SHOCK	Warns of risks which could, if left unheeded, cause damage to life and limb through electric shock.
	RISK OF FIRE	Warns that fires could start if the warning is left unheeded.
	CAUTION	Risk of injuries or material damage.
	IMPORTANT / REMARK	Information regarding the correct use of the appliance.

Regarding the information pertaining to the installation, handling, servicing and disposal of the appliance, thanks to refer to the below paragraph of the manual.

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS



This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance. To mitigate the risks associated with explosion, fire, fatalities, electric shock, personal injury, or scalding when using this product, it is imperative to adhere to fundamental safety measures, as outlined below.

- This appliance is for private household use only.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

**WARNING**

- **WARNING:** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- **WARNING:** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- **WARNING:** Do not damage the refrigerant circuit.
- **WARNING:** Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- **WARNING:** Connect to potable water supply only.
- **WARNING:** Fill with potable water only.
- **WARNING:** To avoid a hazard due to instability of the appliance, it must be fixed in accordance with the instructions.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The appliance shall be connected to the water mains using new hose-sets supplied with the appliance, old hose-sets should not be reused.
- Regarding the information pertaining to the instal-

lation, handing, maintenance, servicing and disposal of the appliance, thanks to refer to the paragraph **“INSTALLATION INSTRUCTIONS” “CLEANING AND MAINTENANCE” “TROUBLESHOOTING”** of the manual.

- Regarding the information for replacing of the lamps of the appliance, thanks to refer to the paragraph **“INSTALLATION INSTRUCTIONS”** of the manual.
- **WARNING:** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.
- **WARNING:** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerating appliances.

**To avoid contamination of food, please respect the following instructions:**

- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.
- One-, two- and three-star compartments are not

suitable for the freezing of fresh food.

- If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.



**WARNING:**

Risk of fire / flammable materials

If the refrigerant circuit is damaged:

- Avoid naked flames and sources of ignition.
- Thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated.

If you are discarding an old freezer or refrigerator with a lock / catch fitted to the door, ensure that it is left in a disabled condition to prevent the entrapment of young children when playing.

As old refrigeration equipment may contain CFC's which will damage the ozone layer, when disposing of any refrigeration equipment please contact your local waste disposal department for advice on the correct method of disposal.

Unplug the appliance from the mains socket when not in operation and before cleaning.

Do not insert oversized food as this could cause incorrect operation.

Extreme caution must be used when moving the appliance.

Do not give children ice-cream and water ices direct from the freezer as the low temperature may cause “freezer burns” on the lips.

This appliance must be installed on the ground, on a flat, horizontal surface, making sure that the ventilation openings are completely clear.

Replacing certain parts of your household electrical appliance may lead to a danger. Please ensure that you have the necessary skills and own all tools required to carry out the self-repair operations safely. Otherwise, please contact a qualified professional.

Please according to local regulations regarding disposal of the appliance for its flammable blowing gas. Before you scrap the appliance, please take off the doors to prevent children trapped.

**RISK OF ELECTRIC SHOCK**

- The power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not crushed or damaged. A crushed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can access the main plug of the appliance.
- Do not pull the main cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- The freezer is only supplied with power supply of single phase alternating current of 220 - 240V~50Hz. If fluctuation of voltage in the district of user is so large that the voltage exceeds the above scope, for safety sake, be sure to apply A.C. Automatic voltage regulator of more than 350W to the freezer. The freezer must employ a special power socket instead of common one with other electric appliances. Its plug must match the socket with ground wire.



Failure to comply with the safety information and instructions may result in injury.

- Never put frozen food in your mouth immediately after taking it out of the freezer.
- Avoid prolonged skin contact with frozen food, ice and the pipes in the freezer compartment.
- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance. Also do not place flammable products near the appliance.
- Do not store beer, drinks or other liquids in bottles or tightly closed containers in the freezer compartment!
- The appliance is not suitable for the storage and cooling of medicines, blood plasma, laboratory preparations or similar substances and products underlying the Medical Device Directive 2007/47/EC.
- Plastic parts that come into contact with oils/acids (animal or vegetable) over a long period of time or frequently age more quickly and can crack or break.

## INSTALLATION IMPORTANT

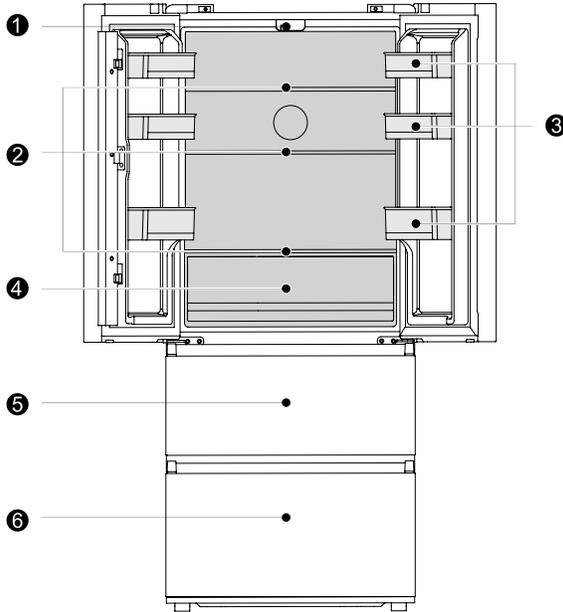


### IMPORTANT / REMARK

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In this case retain packing.
- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be allowed around the appliance reducing the risk of overheating. To achieve sufficient ventilation, follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the back of the product should not be close to a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, condenser) to prevent the risk of a fire, follow the instructions relevant to installation.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.
- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by qualified electrician or competent person. This product must be serviced by an authorized Serviced Center, and only genuine spare parts must be used.

## PRODUCT OVERVIEW

Make sure all parts are included in the device packaging. If you have a problem with your device or parts, contact a local service center or the store where you purchased the product.



- |   |           |   |                      |
|---|-----------|---|----------------------|
| 1 | LED light | 4 | Convertible zone     |
| 2 | Shelf     | 5 | Upper freezer drawer |
| 3 | Door tray | 6 | Lower freezer drawer |



### NOTE:

The appliance design is subject to change without prior notice.

## ACCESSORIES

- 1 pc Instruction manual
- 1 ice making compartments
- 1 egg tray

## INSTALLATION INSTRUCTIONS

### Before first use

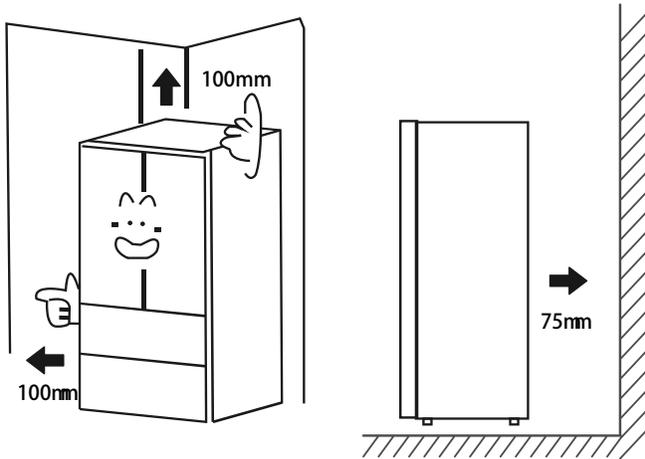
Remove the exterior and interior packing. Wipe the outside thoroughly with a soft, dry cloth and the inside with a wet, lukewarm cloth.

Avoid placing the appliance in a narrow recess or near any heat source, direct sunlight, or moisture.

Let air circulate freely around the appliance. When installing the appliance, ensure there is 10 cm of free space on both sides, 7.5 cm at the rear, and 10 cm at the top of the unit.

Before connecting your refrigerator to the power supply, check that the voltage stated on the rating label of your appliance corresponds to the voltage in your home. A different voltage could damage the appliance.

The appliance must be grounded. The manufacturer is not responsible for damages that may occur as a result of usage without grounding.



## Leveling feet

If needed, adjust the leveling feet to compensate for an uneven floor.

The front should be slightly higher than the rear to aid in door closing.

Leveling feet can be turned easily by tipping the appliance slightly.

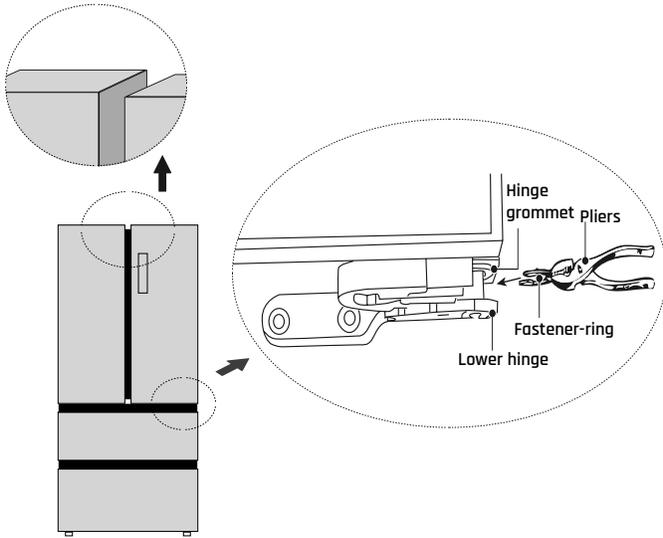
Turn the leveling feet counter clockwise ↶ to raise the appliance, clockwise ↷ to lower it.

**To avoid vibration, the appliance must be leveled.**

## Leveling doors

**If the doors are not at the same height, the door can be adjusted with a spanner.**

1. Raise the lower door up to the level of the higher door.
2. Insert the supplied fastener-ring by using plier in the gap between the hingegrommet and the lower hinge. The number of fasten-rings you will need to insert depends on the gap.



### Connecting the appliance

After installing the appliance, connect the power plug into a socket outlet.

Let it stay for more than 2 hours before turning on the power, to avoid a decrease in cooling capacity or a damage to the appliance.

Allow the appliance to run empty for 24 hours so the compartment can cool to the appropriate temperature.

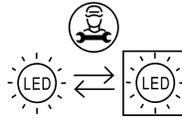
### NOTE:

After connecting the power supply cord (or plug) to the outlet, wait 2 or 3 hours before putting food into the appliance. If you add food before the appliance has cooled completely, your food may spoil.

## Changing the light

Any replacement or maintenance of the LED lamps should be made by the manufacturer, its service agent or a similar qualified person.

**This product contains one light source of energy efficiency class (G).**



## Moving the appliance

1. Remove all items from the appliance.
2. Pull the power plug out, insert and fix it into the power plug hook at the rear or on top of the appliance.
3. Tape parts such as shelves and the door to prevent them from falling off while moving the appliance.
4. Move the appliance carefully with more than two people. When transporting it over a long distance, keep the appliance upright.

## Tips for energy saving

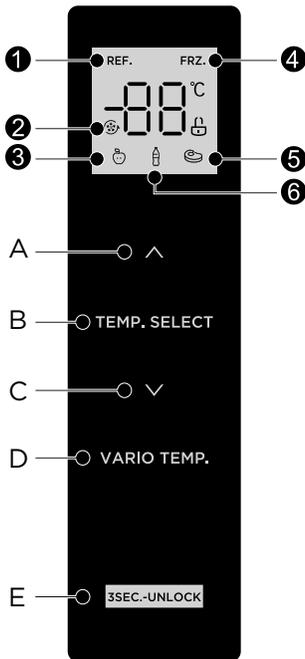
- Do not place the appliance near cookers, radiators or other heat sources. If the ambient temperature is high, the compressor will run more frequently and for longer, resulting in increased energy consumption.
- Ensure there is sufficient ventilation at the base, sides, and back of the appliance.
- Please also observe the spacing dimensions in the chapter "Installation".

- The arrangement of drawers, shelves and trays as shown in the Product Overview offers the most efficient use of energy and should be retained as much as possible.
- To obtain larger storage space (e.g. for large refrigerated/frozen goods), the middle drawers and shelves can be removed. The top and bottom drawers and shelves should be removed last if necessary.
- An evenly filled refrigerator/freezer compartment contributes to optimal energy use.
- Allow warm food to cool before placing it in the refrigerator/freezer compartment. Food that has already cooled down increases energy efficiency.
- Allow frozen food to defrost in the refrigerator compartment. The coldness of the frozen food reduces the energy consumption in the refrigerator compartment and thus increases the energy efficiency.
- Open the door only as briefly as necessary to minimise cold loss. Opening the door briefly and closing it properly reduces energy consumption.
- Setting the temperature no colder than necessary contributes to optimal energy use.
- The door gaskets of your appliance must be perfectly intact so that the doors close properly and energy consumption is not unnecessarily increased.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## Use and functions

### Functions



### Display screen

- 1 Refrigerating icon
- 2 Super cool/freezing icon
- 3 Fruit/vegetable icon
- 4 Freezing icon
- 5 Meat icon
- 6 Drink icon

### Button

- A Temperature up button
- B Temperature zone selection butt
- C Temperature down button
- D Variable temperature but-
- E Lock/Unlock button



### ATTENTION:

The actual control panel may differ from model to model.

### Display

When the refrigerator is powered on, the display screen will total display for 3 seconds. Meanwhile, the startup bell rings, and then the screen enters the normal operation display.

The first time using the refrigerator, the default set temperature of refrigerating compartment and freezing compartment is 4°C/-18°C respectively.

When an error occurs, the display shows the error code (see next page). During normal running, the display shows the set temperature of the refrigerating compartment or freezing compartment.

Under normal circumstances, if there is no operation on display panel or door opening action within 30s, the display is locks, and the state "🔒" goes out.

### **Lock /unlock**

In the unlocked state, long press the lock button "3SEC.-UNLOCK" for 3 seconds, to enter the lock state.

The logo "🔒" goes out and the buzzer sounds, indicating the display panel is locked. At this time, button operation cannot be implemented.

In the locked state, long press the lock button "3SEC.-UNLOCK" for 3 seconds, to enter the unlocked state.

The logo "🔒" lights up and the buzzer sounds, indicating the display panel is unlocked. At this time, button operation can be implemented.

### **Temperature setting of refrigerator compartment**

Press temperature zone selection button "TEMP . SELECT" to choose the setting temperature zone of the refrigerator compartment, and then press "∧" or "∨" to adjust the setting temperature. The temperature setting range for the refrigerator compartment is 2°C ~ 8°C.

### **Temperature setting of freezing compartment**

Press temperature zone selection button "TEMP . SELECT" to choose the setting temperature zone of the freezer compart-

ment, and then press "∧" or "∨" to adjust the setting temperature. The temperature setting range for the freezer compartment is -24°C ~ -16°C.

### **Temperature setting of variable temperature compartment**

Press the variable temperature button "VARIO TEMP" to adjust the setting temperature of the compartment, the adjusting range is Fruit/Vegetable, Drink and Meat.

### **Mode setting**

**Set the Super Cooling Mode:** After adjusting the temperature of the refrigerator compartment to 2°C, press the temperature down button "∨" to enter the super cooling mode. In this mode, the temperature of the refrigerator compartment is automatically set to 2°C.

**Exit the Super Cooling Mode:** Press the temperature up button "∧" to exit the super cooling mode, or it will automatically exit after 6 hours. After exiting, the temperature of the refrigerator will return to the previously set temperature.

**Set the super freezing mode:** After adjusting the temperature of the freezer compartment to -24°C, press the temperature down button "∨" to enter the super freezing mode. In this mode, the temperature of the freezer compartment is automatically set to -24°C.

**Exit the super freezing mode:** press the temperature up button "∧" to exit the super freezing mode, or it will automatically exit after 32 hours. After exiting, the freezer compartment temperature will return to the previously set temperature.

**According to IEC62552:2007**, the test condition as follow: Start the super freezer mode in advance, and wait when the fridge enters automatic defrosting after 18 hours, and then apply the freezer load. The maximum defrosting time is 72 hours and the minimum is 12 hours at 32°C.

## Sabbath mode

Unlock the fridge, and then press the "√" and the lock button at the same time for 4 seconds, into the Sabbath mode. Press any key to exit. In this mode the fridge status:

- a. Display control board and lights remain off, and no alarm.
- b. The refrigerator cools normally.
- c. Within five minutes of the door opening, compressor, fan motor status does not change.



### ATTENTION:

Recommended setting: Refrigerated chamber 4°C, freezing chamber -18°C.

The quick-freezing function is designed to maintain the nutritional value of the food in the freezer. It can freeze the food in the shortest time. If a large amount of food is frozen at one time, it is recommended that the user turn on the quick-freezing function and put the food in. At this time, the freezing speed of the freezer compartment is increased, which can quickly freeze the food, effectively lock the nutrition of the food, and facilitate storage.

## Fault code

When the following tips to appear on the display screen, it indicates a problem with the refrigerator. Although the refrigerator in the following fault case can still provide cool/freeze functions, but the user should contact maintenance personnel, ensure the normal use of refrigerator.

<b>E1</b>	Temperature sensor failure of refrigerating chamber
<b>E2</b>	Temperature sensor failure of freezing chamber
<b>E3</b>	Temperature sensor failure of variable temperature chamber
<b>E4</b>	Failure of defrosting sensor in refrigerating chamber
<b>E5</b>	Freezing defrost sensor detection circuit error
<b>E6</b>	Communication error
<b>E7</b>	Circulation of temperature detection circuit error
<b>EH</b>	Moisture sensor error

## STORAGE OF FOOD

Your appliance has the accessories as the “Structure illustration” showed in general, with this part instruction you can have the right way to storage your food. The glass shelves and crisper can be removed to store food if needed.

### **Note:**

Food is not allowed to touch directly the surface inside the appliance, and should be stored in proper containers

### **Storing food in the refrigerator compartment**

The fridge freezer compartment helps to extend the storage times of fresh perishable foods.

#### **Fresh food care for best results:**

- Store foods that are very fresh and of good quality.
- Ensure that food is well wrapped or covered before it is stored. This will prevent food from dehydrating, deteriorating in colour or losing taste and will help maintain freshness. It will also prevent odour transfer. Vegetables and fruit need not be wrapped if they are stored in the vegetable container of the fridge compartment.
- Make sure that strong smelling foods are wrapped or covered and stored away from foods such as butter, milk and cream which can be tainted by strong odours.
- Cool hot foods down before placing them in the fridge compartment.

#### **Dairy foods and eggs**

- Most pre-packed dairy foods have a recommended use by /best before/best by/ date stamped on them. Store them in the fridge compartment and use within the recommended time.

- Butter can become tainted by strong smelling foods so it is best stored in a sealed container.
- Eggs should be stored in the fridge compartment.

### **Red meat**

- Place fresh red meat on a plate and loosely cover with plastic wrap or foil.
- Store cooked and raw meat on separate plates. This will prevent any juice lost from the raw meat from contaminating the cooked product.

### **Fish and seafood**

- Until required, refrigerate on a plate loosely covered with plastic wrap, waxed paper or foil.
- Whole fish should be rinsed in cold water to remove loose scales and dirt and then patted dry with paper towels. Place whole fish or fillets in a sealed plastic bag.
- Keep shellfish chilled at all times and use within 1-2 days.

### **Cooked food**

- These should be stored in suitable covered containers to prevent the food from drying out.
- Keep for only 1-2 days.

### **Vegetable container**

- The vegetable container is the optimum storage location for fresh fruits and vegetables.
- Take care not to store the following at temperatures of less than 7°C for long periods: citrus fruit, melons, aborigines, pineapples, papayas, zucchinis, passion fruits, cucumbers, peppers and tomatoes.
- Undesirable changes will occur at low temperatures such as softening of the flesh, browning and/or accelerated decay-ing.

- Do not refrigerate avocados (until they are ripe), bananas and mangoes.

### Refrigerated food

For optimized storage, please refer to the storage time shown in the table below.

<b>Food</b>	<b>Location</b>	<b>Storage time</b>
Butter, cheese	Upper door rack	1 month
Eggs	Door rack	2-4 weeks
Fruit, vegetables, salad	Crisper	3-5 days
Meat, sausage, cheese, milk	Lower area (lowest shelf / crisper cover)	1-4 days
Dairy products, canned food, cans	Upper area or door rack	1 week
Drinks, bottles, tubes	Door rack	3 days

### Freezing and storing food in the freezer compartment

- To store deep-frozen food.
- To make ice cubes.
- To freeze food.

### Purchasing frozen food

- Packaging must not be damaged.
- Use by the 'use by /best before/best by date.
- If possible, transport deep-frozen food in an insulated bag and place it quickly in the freezer compartment.

### Storing frozen food

Store at -18°C or colder. Avoid opening the freezer compartment door unnecessarily.

## Freezing fresh food

Freeze fresh and undamaged food only.

To retain the best possible nutritional value, flavour and colour, vegetables should be blanched before freezing. Aubergines, peppers, zucchini and asparagus do not require blanching.

**Note:** Keep food to be frozen away from food that is already frozen.

### The following foods are suitable for freezing:

Cakes and pastries, fish and seafood, meat, game, poultry, vegetables, fruit, herbs, eggs without shells, dairy products such as cheese and butter, ready meals and leftovers such as soups, stews, cooked meat and fish, potato dishes, soufflés and desserts.

### The following foods are not suitable for freezing:

Types of vegetables, usually consumed raw, such as lettuce or radishes, eggs in shells, grapes, whole apples, pears and peaches, hard-boiled eggs, yoghurt, soured milk, sour cream, and mayonnaise.

### Packing frozen food

To prevent food from losing its flavor or drying out, place food in airtight packaging.

1. Place food in packaging.
2. Remove air.
3. Seal the wrapping.
4. Label the packaging with contents and dates of freezing.

Suitable packaging: Plastic film, tubular film made of polyethylene, aluminum foil.

### Recommended storage times of frozen food in the freezer compartment

These times vary depending on the type of food. The food that

you freeze can be preserved from 1 to 12 months (minimum at  $-18^{\circ}\text{C}$ ).

<b>Food</b>	<b>Storage time</b>
Bacon, casseroles, milk	1 month
Bread, ice cream, sausages, pies, prepared shellfish, oily fish	2 months
Non-oily fish, shellfish, pizza, scones and muffins	3 months
Ham, cakes, biscuits, beef and lamb chops, poultry pieces	4 months
Butter, vegetables (blanched), eggs whole and yolks, cooked crayfish, minced meat (raw), pork (raw)	6 months
Fruit (dry or in syrup), egg whites, beef (raw), whole chicken, lamb (raw), fruit cakes	12 months

### **Never forget:**

- When you freeze fresh foods with a ‘use by /best before/ best by date, you must freeze them before this date expires.
- Check that the food was not already frozen. Indeed, frozen food that has thawed completely must not be re-frozen.
- Once defrosted, food should be consumed quickly.

### **Helpful hints and tips**

We recommend that you follow the tips below to save energy.

- Try to avoid keeping the door open for long periods.
- Ensure the appliance is away from any sources of heat (direct sunlight electric oven, cooker, etc.).
- Don’t set the temperature colder than necessary.
- Don’t store warm food or evaporating liquid in the appli-

ance.

- Place the appliance in a well-ventilated, humidity-free room. Please refer to the "Installing Your New Appliance" chapter chapter.
- The "Product Overview" shows the correct combination for the drawers, crisper and shelves.

### **Hints for freezing**

When first starting up or after a period out of use, let the appliance run for at least 2 hours on the higher settings before putting food in the compartment.

Prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible to subsequently thaw only the quantity required.

Wrap up the food in aluminum foil or polyethylene food wraps that are airtight.

Do not allow fresh, unfrozen food to touch the food which is already frozen to avoid rising the temperature of the latter. Iced products, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, will probably cause frost burns to the skin.

It is recommended to label and date each frozen package in order to keep track of the storage time.

### **Hints for the storage of frozen food**

Ensure that frozen food has been stored correctly by the food retailer.

Once defrosted, food will deteriorate rapidly and should not be re-frozen. Do not exceed the storage period indicated by the food manufacturer.

### **Switching off your appliance**

If the appliance needs to be switched off for an extended period, the following steps should be taken prevent mould on the

appliance.

1. Remove all food;
2. Remove the power plug from the mains socket;
3. Clean and dry the interior thoroughly;
4. Ensure that all the doors are wedged open slightly to allow air to circulate.



**Note:**

Follow the instructions above, including those in the 'Operating instructions' section.

## Temperature indicator

To help you achieve the correct adjustment of your appliance, it is equipped with a temperature gauge placed in the coldest area.

For the proper storage of food in your refrigerator and in particular in the coldest area, make sure that "OK" appears in the temperature indicator.



The symbol on the left side indicates the location of the coldest area of your refrigerator. It defines the height of this area.

If "OK" is not displayed, the average temperature in this area is too high.. You should adjust the thermostat to a colder setting.

For every modification of your thermostat, you should to wait for the temperature inside the appliance before proceeding, if necessary, to a new setting Change the position of the thermostat gradually and wait at least 12 hours before re-checking.

### NOTE:

after loading the appliance with fresh food or after repeated or prolonged door openings, it is normal for the "OK" inscription not to appear in the temperature indicator. Wait at least 12 hours before readjusting the thermostat.

## CLEANING AND MAINTENANCE



Disconnect the appliance from the electrical supply before undertaking any routine maintenance. Allow at least 5 minutes before restarting the appliance, as frequent starting may damage the compressor.

Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

Do not try to repair, disassemble or modify the appliance by yourself. In case of repair please contact our customer service. Eliminate the dust on the back of the appliance at least once a year to avoid fire hazards and increased energy consumption. Check the door gasket regularly to make sure there is no debris. Clean the door gasket with a soft cloth dampened with soapy water or diluted detergent.

The interior of the product should be cleaned regularly to avoid odor.

Use a soft cloth or sponge to clean the inside of the product, with two tablespoons of baking soda and a quart of warm water. Then rinse with water and wipe clean. After cleaning, open the door and let it dry naturally before turning on the power.

For areas that are difficult to clean in the appliance (such as narrow splits, gaps or corners), it is recommended to wipe them regularly with a soft rag, soft brush, etc., and when necessary, use some auxiliary tools (such as thin sticks) to ensure no contaminants or bacterial accumulation in these areas.

Wipe the outer surface of the product with a soft cloth damp-

ened with soapy water, detergent, etc., and then wipe dry. Do not use hard brushes, steel wool, wire brushes, abrasives (such as toothpastes), organic solvents (such as alcohol, acetone, banana oil, etc.), boiling water, acid or alkaline items, which may damage the fridge surface and interior. Boiling water and organic solvents such as benzene may deform or damage plastic parts.



Do not rinse directly with water or other liquids during cleaning to avoid short circuits or affect electrical insulation after immersion.

## Defrosting

Although this appliance automatically defrosts, a layer of frost may occur on the freezer compartment's interior walls if the freezer door is opened frequently or kept open too long. If the frost is too thick, choose a time when the supply of food stocks is low and proceed as follows:

Remove existing food and accessories baskets, unplug the appliance from the mains power and leave the doors open. Ventilate the room thoroughly to accelerate the thawing process. When defrosting is completed, clean your freezer as described above.

### CAUTION!

Don't use sharp objects to remove frost from the freezer. Only after the interior completely dry should the appliance be

switched back on and plugged back into the mains socket.

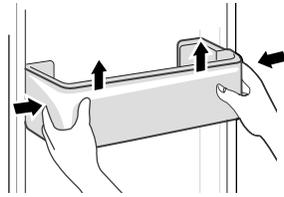
**ATTENTION:**

The appliance shall run continuously once it is started. Generally, the operation of the appliance shall not be interrupted; otherwise the service life may be impaired.

### Cleaning the door tray

According to the direction arrow in the figure below, use both hands to squeeze the tray, and push it upward to take it out.

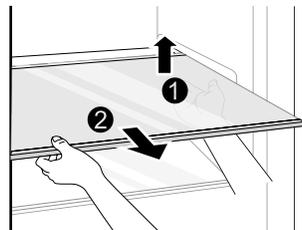
After washing the tray, you can adjust its installing height according to your requirement.



### Cleaning of glass shelves

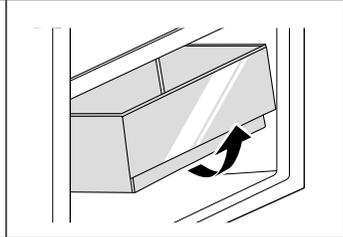
As the innermost part of the refrigerator liner contacts the shelves, which have a backstop, you should raise the shelves upward to remove them.

Adjust or clean the shelves as needed.



## Cleaning the vegetable drawer

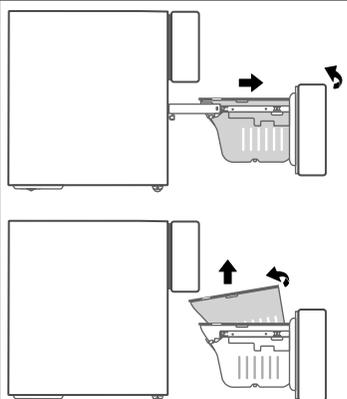
Remove the contents from the drawer. Hold the handle of the vegetable drawer and pull it out completely until it stops.  
Lift the vegetable drawer up and pull it out to remove it.



## Cleaning of freezer drawer

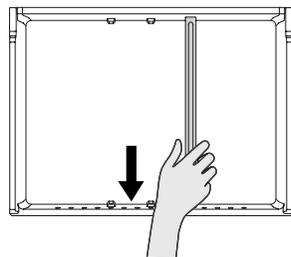
### Removal of the freezer drawer:

After pulling the freezer door to its maximum extent, first remove the tray by lifting it up in the direction of the arrow. Then, pull out the door and drawer together to remove the drawer.



### Removal of the freezer upper drawer partition:

After pulling the freezer door to its maximum extent, press the inner side of the upper drawer by hand, as indicated by the arrow, to slightly deform the drawer.



### ATTENTION

**Differences:** Due to technical changes and variations between models, some of the illustrations in this manual may differ from your specific model.

## TROUBLESHOOTING

If you have a problem with your appliance, first review the following table and try the suggestions provided.

<b>Problem</b>	<b>Cause</b>	<b>Solution</b>
Not operate	The power supply is not turned on and the plug is not firmly inserted. Possible causes include low voltage, power failure, or a tripped circuit.	Insert the power cord plug firmly. Check the power supply at home.
Fridge/freezer is over-cooling	High ambient temperature causing prolonged operation. Overloading the appliance with too much food at once. Placing food inside before it has cooled down. Frequently opening the door. Excessive frost buildup inside.	Set the temperature higher.
Compressor working for a long time	Door is stuck with objects. Placing too much food in. Door gasket deformed.	This is normal. Do not put too much food in at one time. Wait until the food has cooled down before placing it in. Try not to open the door too often. Defrost when necessary.

Door does not close properly	<p>When the appliance is operating, heat is dissipated to the outside through the metal tubes inside the cabinet.</p> <p>Higher ambient temperatures in the summer cause the temperature of the outer wall to rise.</p>	<p>Do not put in too much food.</p> <p>Place the appliance stably.</p> <p>Heat the door gasket, then cool it for repair (heat with a hair dryer or hot watt).</p>
Outer wall is hot	<p>When the appliance is operating, heat is dissipated to the outside through the metal tubes inside the cabinet.</p> <p>Higher ambient temperatures in the summer cause the temperature of the outer wall to rise.</p>	<p>A higher temperature on the outer wall is normal.</p> <p>Increase the heat dissipation space, or place the appliance in a ventilated and cool place.</p>
Cross or vertical beams are hot	<p>There are metal tubes inside the beams, and the heat released from the tubes prevents condensation.</p>	<p>This is normal.</p>
Odors	<p>Spoiled food.</p> <p>Food with strong odors.</p> <p>The interior compartment is dirty.</p>	<p>Clean and remove any spoiled food.</p> <p>Make sure strong smelling food is wrapped airtight.</p> <p>Clean the interior compartment.</p>

<p>The actual temperature differs from the set temperature</p>	<p>When warm food is put in, the temperature will rise temporarily.</p> <p>After setting a new temperature, it will take some time for the temperature in the compartment to reach the set temperature. If the door is not opened.</p> <p>Once the temperature stabilizes, the actual temperatures at different locations within the compartment may vary, with a deviation of about <math>\pm 3^{\circ}\text{C}</math>.</p>	<p>This is normal.</p> <p>Wait for some time before testing the actual temperature.</p>
<p>Condensation forms on the outside</p>	<p>Condensation may form when the humidity in the room is high.</p>	<p>This is normal. Wipe off the condensation using a dry cloth.</p>
<p>Condensation forms inside the fridge and drawers</p>	<p>The fridge maintains high humidity to keep vegetables and other food items fresh.</p> <p>High room humidity and frequent door openings.</p> <p>The door gasket are not tight.</p>	<p>Wipe off the condensation using a dry cloth.</p> <p>Do not open doors too frequently or keeping them open too long.</p> <p>Check the door gasket, clean it, or correct its position if necessary.</p>

If the problem persists, please contact the service center.

## TECHNICAL SPECIFICATIONS

Scan the QR code on the energy label with your instruction manual to access the key information.

Model	Site Web	QR Code
26040035/01	<a href="https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307">https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307</a>	

Rated voltage:	220-240V~
Rated frequency:	50Hz
Ampere:	1.9A
Climate class:	SN/N/ST/T
Volume totale de stockage:	391L
Refrigerant:	R600a(49g)
Protection against electrical shock:	I
Insulation foam:	CYCLOPENTANE

### Climate class:

Extended temperate(SN): 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C.

Temperate(N): 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C.

Subtropical(ST): 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C'.

Tropical(T): 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C.

## DISPOSAL OF YOUR OLD APPLIANCE



European directive 2012/19/EU on Waste from Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that used household appliances are not thrown into the normal municipal waste stream. Used appliances must be collected separately in order to optimize the rate of recovery and recycling of materials that compose them, and to reduce the impact on human health and on the environment. The crossed bin symbol is affixed to all the products to remind you of the obligations of separated collection.

# MANUEL D'INSTRUCTIONS

Nous vous remercions d'avoir choisi la qualité MICAN. Ce produit a été développé par notre équipe de professionnels et selon les réglementations européennes en vigueur. Afin de tirer le meilleur parti de votre nouvel appareil, nous vous recommandons de lire attentivement ce manuel d'instructions et de le conserver pour référence future.

## TABLE DES MATIÈRES

TABLE DES MATIÈRES.....	87
INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES.....	89
APERÇU DU PRODUIT .....	99
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION .....	100
INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT .....	106
NETTOYAGE ET ENTRETIEN .....	121
DÉPANNAGE .....	126
SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES .....	130
ÉLIMINATION DE VOTRE VIEIL APPAREIL.....	131

## Explication des symboles

Icône	Type	Signification
	AVERTISSEMENT	Met en garde contre les risques qui pourraient, s'ils sont ignorés, causer des dangers pour la vie et les membres, des blessures ou des dommages matériels.
	RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE	Met en garde contre les risques qui pourraient, s'ils sont ignorés, causer des dommages à la vie et aux membres par le choc électrique.
	RISQUE D'INCENDIE	Met en garde contre le risque d'incendie si l'avertissement est ignoré.
	ATTENTION	Risque de blessures ou de dommages matériels.
	IMPORTANT / REMARQUE	Informations concernant l'utilisation correcte de l'appareil.

Concernant les informations relatives à l'installation, à la manipulation, à l'entretien et à l'élimination de l'appareil, veuillez vous référer au paragraphe ci-dessous du manuel.

## INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



### AVERTISSEMENT

Cet appareil de réfrigération n'est pas destiné à être utilisé comme un appareil encastré. Pour atténuer les risques liés à l'explosion, l'incendie, les décès, les chocs électriques, les blessures personnelles ou les brûlures lors de l'utilisation de ce produit, il est impératif de respecter les mesures de sécurité fondamentales, telles que décrites ci-dessous.

- Cet appareil est réservé à un usage domestique privé.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

**AVERTISSEMENT**

- **AVERTISSEMENT:** Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.
- **AVERTISSEMENT:** Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.
- **AVERTISSEMENT:** Ne pas endommager le circuit de fluide frigorigène.
- **AVERTISSEMENT:** Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- **AVERTISSEMENT:** Raccordez uniquement à une alimentation en eau potable.
- **AVERTISSEMENT:** Remplissez uniquement avec de l'eau potable.
- **AVERTISSEMENT:** Pour éviter un danger dû à l'instabilité de l'appareil, il doit être fixé conformément aux instructions. Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des

aérosols contenant des gaz propulseurs inflammables.

- L'appareil doit être connecté au réseau d'eau en utilisant denouveaux ensembles de tuyaux fournis avec l'appareil, lesanciens ensembles de tuyaux ne doivent pas être réutilisés.
- En ce qui concerne les informations relatives à l'installation,à la manipulation, à l'entretien, à l'entretien et à l'élimination de l'appareil, merci de vous référer auparagraphe « **INSTRUCTIONS D'INSTALLATION** » « **NETTOYAGE ET ENTRETIEN** » « **DÉPANNAGE** » du manuel.
- En ce qui concerne les informations pour le remplacementdes lampes de l'appareil, merci de vous référer auparagraphe « **INSTRUCTIONS D'INSTALLATION** » du manuel
- **AVERTISSEMENT:** Ne pas placer de socles mobiles de prises multiples ni de blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil.
- **AVERTISSEMENT:** Lors du positionnement de l'appareil, s'assurer que le câble d'alimentation n'est pas coincé ni endommagé.
- Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger les appareils de réfrigération.

**Pour éviter la contamination des aliments, il y a lieu de prendre en compte ce qui suit :**

- Des ouvertures prolongées de la porte sont susceptibles d'entraîner une augmentation signifi-

cative de température des compartiments de l'appareil.

- Nettoyer régulièrement les surfaces susceptibles d'être contact avec les aliments et les systèmes d'évacuation accessibles.
- Entreposer la viande et le poisson crus dans les bacs du réfrigérateur qui sont adaptés, de telle sorte que ces denrées ne soient pas en contact avec d'autres aliments ou qu'elles ne s'égouttent sur les autres aliments.
- Les compartiments "deux étoiles" pour denrées congelées conviennent pour stocker des aliments précongelés, stocker ou fabriquer de la crème glacée et des glaçons.
- Les compartiments "une, deux et trois étoiles" ne conviennent pas pour la congélation des denrées alimentaires fraîches.
- Si l'appareil de réfrigération reste vide de manière prolongée, le mettre hors tension, en effectuer le dégivrage, le nettoyer, le sécher, et laisser la porte ouverte pour prévenir le développement de moisissures à l'intérieur.

**ATTENTION :**

Risque d'incendie / matériaux inflammables

Si le circuit de réfrigérant est endommagé :

- Évitez les flammes nues et les sources d'inflammation.
- Aérez abondamment la pièce dans laquelle se

trouve l'appareil.

Si vous jetez un vieux congélateur ou réfrigérateur équipé d'un verrou, assurez-vous qu'il est laissé dans un état désactivé pour éviter l'emprisonnement des jeunes enfants lorsqu'ils jouent.

Comme les anciens équipements de réfrigération peuvent contenir des CFC qui endommageront la couche d'ozone, lors de la mise au rebut de tout équipement de réfrigération, veuillez contacter le service de traitement des déchets local pour obtenir des conseils sur la

méthode de mise au rebut correcte. Débranchez l'appareil de la prise secteur lorsqu'il n'est pas en fonctionnement et avant de le nettoyer.

Ne pas insérer de nourriture surdimensionnée car cela pourrait causer un fonctionnement incorrect.

Une extrême prudence doit être exercée lors du déplacement de l'appareil.

Ne donnez pas aux enfants de la crème glacée et des glaces à l'eau directement du congélateur car la basse température peut causer des brûlures de congélation sur les lèvres.

Cet appareil doit être installé au sol, sur une surface plane et horizontale, en veillant à ce que les ouvertures de ventilation soient complètement dégagées.

Le remplacement de certaines pièces de votre appareil électroménager peut entraîner un danger. Veuillez vous assurer que vous avez les compétences néces-

saires et possédez tous les outils requis pour effectuer en toute sécurité les opérations de réparation vous-même. Sinon, veuillez contacter un professionnel. Veuillez vous conformer aux réglementations locales concernant l'élimination de l'appareil pour son gaz soufflant inflammable. Avant de le mettre au rebut. Avant de mettre l'appareil au rebut, veuillez retirer les portes pour éviter que les enfants ne se retrouvent piégés.



## RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE

- Le cordon d'alimentation ne doit pas être rallongé.
- Assurez-vous que la fiche d'alimentation n'est pas écrasée ou endommagée. Une fiche d'alimentation écrasée ou endommagée peut surchauffer et provoquer un incendie.
- Assurez-vous que vous pouvez accéder à la prise principale de l'appareil.
- Ne tirez pas sur le câble principal.
- Si la prise de courant est lâche, ne branchez pas la fiche d'alimentation. Il y a un risque de choc électrique ou d'incendie.
- Le congélateur est uniquement alimenté en courant alternatif monophasé de 220-240V~50Hz. Si les fluctuations de tension dans le quartier de l'utilisateur sont si importantes que la tension dépasse la plage ci-dessus, pour des raisons de sécurité, assurez-vous d'appliquer un régulateur de tension automatique en courant alternatif de plus de 350W au congélateur. Le congélateur doit utiliser une prise de courant spéciale au lieu d'une prise commune avec d'autres appareils électriques. Sa fiche doit correspondre à la prise avec fil de terre.



Le non-respect des informations de sécurité et des instructions peut entraîner des blessures.

- Ne mettez jamais de la nourriture congelée dans votre bouche immédiatement après l'avoir sortie du congélateur.
- Évitez tout contact prolongé de la peau avec des aliments congelés, de la glace et les tuyaux dans le compartiment congélateur.
- Ne stockez pas de substances explosives telles que des aérosols contenant un propulseur inflammable dans cet appareil. Ne placez pas non plus de produits inflammables près de l'appareil.
- Ne stockez pas de bière, de boissons ou d'autres liquides dans des bouteilles ou des contenants hermétiquement fermés dans le compartiment congélateur !
- L'appareil n'est pas adapté au stockage et au refroidissement de médicaments, de plasma sanguin, de préparations de laboratoire ou de substances et produits similaires relevant de la Directive sur les dispositifs médicaux 2007/47/CE.
- Les pièces en plastique qui entrent en contact avec des huiles/acides (animales ou végétales) pendant une longue période ou fréquemment vieillissent plus rapidement et peuvent se fissurer ou se casser.

## INSTALLATION IMPORTANT



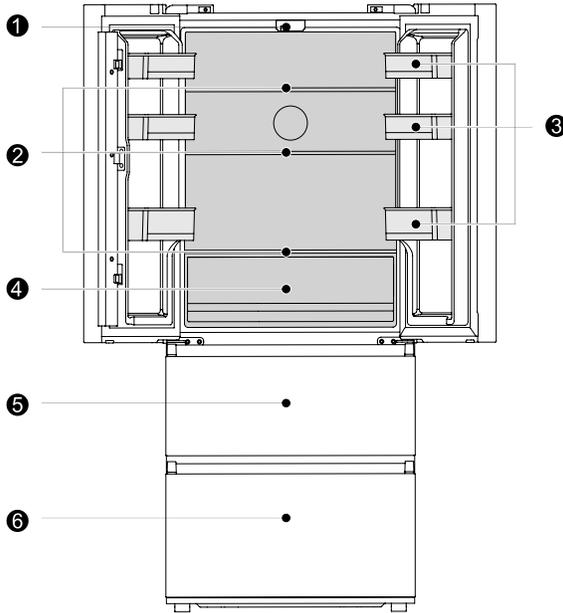
### IMPORTANT / REMARQUE

- Déballez l'appareil et vérifiez s'il y a des dommages dessus. Ne branchez pas l'appareil s'il est endommagé. Signalez immédiatement les dommages éventuels à l'endroit où vous l'avez acheté. Dans ce cas, conservez l'emballage.
- Il est conseillé d'attendre au moins quatre heures avant de brancher l'appareil pour permettre à l'huile de retourner dans le compresseur.
- Une circulation d'air adéquate doit être autorisée autour de l'appareil pour réduire le risque de surchauffe. Pour obtenir une ventilation suffisante, suivez les instructions relatives à l'installation.
- Dans la mesure du possible, l'arrière du produit ne doit pas être proche d'un mur pour éviter tout contact avec des parties chaudes (compresseur, condenseur) afin de prévenir le risque d'incendie, suivez les instructions relatives à l'installation.
- L'appareil ne doit pas être placé à proximité de radiateurs ou de cuisinières.
- Assurez-vous que la fiche secteur est accessible après l'installation de l'appareil
- Tout travail électrique nécessaire pour l'entretien de l'appareil doit être effectué par un électricien qualifié ou une personne compétente. Ce produit doit

être entretenu par un centre de service agréé, et seules des pièces détachées d'origine doivent être utilisées

## APERÇU DU PRODUIT

Assurez-vous que toutes les pièces sont incluses dans l'emballage de l'appareil. Si vous rencontrez un problème avec votre appareil ou des pièces, contactez un centre de service local ou le magasin où vous avez acheté le produit.



- |   |              |   |                                 |
|---|--------------|---|---------------------------------|
| 1 | Lumière LED  | 4 | Zone convertible                |
| 2 | Étagère      | 5 | Tiroir de congélateur supérieur |
| 3 | Bac de porte | 6 | Tiroir de congélateur inférieur |



### REMARQUE:

La conception de l'appareil est sujette à des modifications sans préavis.

## ACCESSOIRES

- 1 pc Mode d'emploi
- 1 compartiments pour la fabrication de glaçons
- 1 plateau à œufs

## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

### Avant la première utilisation

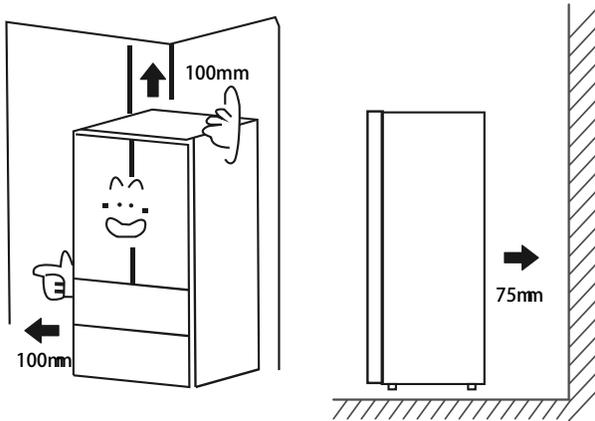
Retirez l'emballage extérieur et intérieur. Essuyez l'extérieur soigneusement l'extérieur avec un chiffon doux et sec, et l'intérieur avec un chiffon humide et tiède.

Évitez de placer l'appareil dans un espace étroit ou près de toute source de chaleur, de lumière directe du soleil ou d'humidité.

Laissez l'air circuler librement autour de l'appareil. Lors de l'installation, veillez à laisser un espace libre de 10 cm de chaque côté, 7,5 cm à l'arrière et 10 cm au-dessus de l'unité.

Avant de connecter votre réfrigérateur à l'alimentation électrique, vérifiez que la tension indiquée sur l'étiquette de notation de votre appareil correspond à celle de votre domicile. Une tension différente pourrait endommager l'appareil.

L'appareil doit être mis à la terre. Le fabricant n'est pas responsable des dommages qui pourraient survenir en cas d'utilisation sans mise à la terre.



## Pieds de nivellement

Si nécessaire, ajustez les pieds de nivellement pour compenser un sol inégal. Assurez-vous que l'avant soit légèrement plus haut que l'arrière afin de faciliter la fermeture de la porte.

Les pieds de nivellement peuvent être ajustés facilement en inclinant légèrement l'appareil.

Tournez les pieds de nivellement dans le sens ↺ antihoraire pour surélever l'appareil, et dans le sens ↻ horaire pour le baisser.

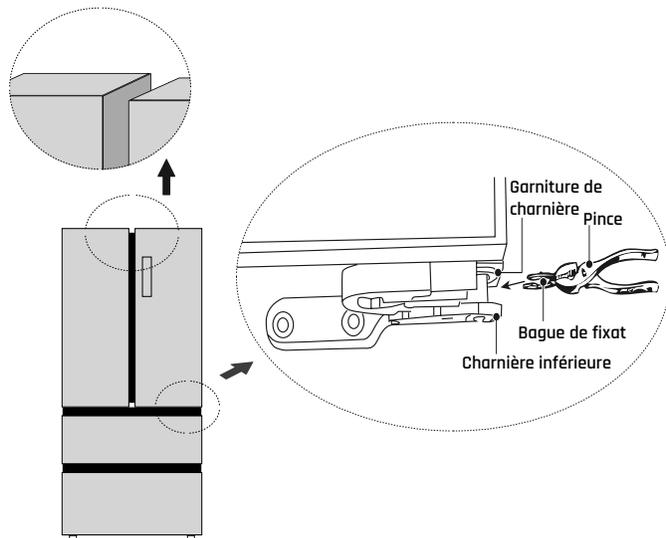
**Pour éviter les vibrations, l'appareil doit être nivelé.**

## Nivellement des portes

**Si les portes ne sont pas à la même hauteur, ajustez la porte à l'aide d'une clé pour corriger la différence.**

1. Élevez la porte inférieure jusqu'à ce qu'elle soit au même niveau de la porte supérieure.
2. Insérez la bague de fixation fournie à l'aide d'une pince

dans l'espace entre le manchon de charnière et la charnière inférieure. Le nombre de bagues de fixation à insérer dépendra de l'espace.



#### Raccordement de l'appareil

Après avoir installé l'appareil, branchez la fiche d'alimentation dans une prise de courant.

Laissez l'appareil reposer pendant plus de 2 heures avant de le mettre sous tension, afin d'éviter une diminution de la capacité de refroidissement ou des dommages à l'appareil.

Laissez l'appareil fonctionner à vide pendant 24 heures pour permettre au compartiment de refroidir correctement et de stabiliser son fonctionnement.



#### REMARQUE :

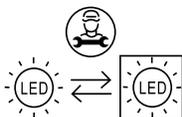
Après avoir branché le cordon d'alimentation (ou la fiche) dans la

prise, attendez 2 à 3 heures avant de mettre d'y placer des aliments. Ajouter des aliments avant que l'appareil ne soit complètement refroidi, pourrait entraîner leur détérioration.

## Changement de la lumière

Tout remplacement ou entretien des lampes LED doit être effectué par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire.

**Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique (G).**



## Déplacement de l'appareil

1. Retirez tous les articles de l'appareil.
2. Tirez la fiche de courant, insérez-la dans le crochet prévu à l'arrière ou sur le dessus de l'appareil, puis fixez-la correctement.
3. Collez des pièces telles que les étagères et la porte afin d'éviter qu'elles ne tombent pendant le déplacement de l'appareil.
4. Déplacez l'appareil avec précaution avec plus de deux personnes. Lors d'un transport sur une longue distance, maintenez l'appareil en position verticale.

## Conseils pour économiser de l'énergie

- Ne placez pas l'appareil près des cuisinières, radiateurs ou autres sources de chaleur. Une température ambiante élevée entraîne un fonctionnement plus fréquent et pro-

longé du compresseur, ce qui augmente la consommation d'énergie.

- Assurez-vous à ce qu'une ventilation suffisante à la base, sur les côtés et à l'arrière de l'appareil.
- Veuillez également observer les dimensions d'espacement mentionnées dans le chapitre 'Installation'.
- L'agencement des tiroirs, des étagères et des plateau, tel qu'indiqué dans la 'Aperçu Du Produit', offre une utilisation énergétique optimale et doit être conservé autant que possible.
- Pour obtenir un espace de stockage plus grand (par exemple pour les gros produits réfrigérés/congelés), les tiroirs et étagères du milieu peuvent être enlevés. Si nécessaire, les tiroirs et étagères placés en haut et en bas doivent être retirés en dernier.
- Un compartiment de réfrigérateur/congélateur uniformément rempli contribue à une utilisation énergétique optimale.
- Laissez les aliments chauds refroidir avant de les placer dans le compartiment de réfrigérateur/congélateur. Les aliments déjà refroidis permettent de maintenir une meilleure efficacité énergétique.
- Permettre aux aliments congelés de décongeler dans le compartiment réfrigérateur. La température froide des aliments congelés réduit la consommation d'énergie dans le compartiment réfrigérateur, ce qui améliore ainsi l'efficacité énergétique.
- Ouvrez la porte aussi brièvement que nécessaire pour minimiser la perte de froid. Ouvrir brièvement la porte et la

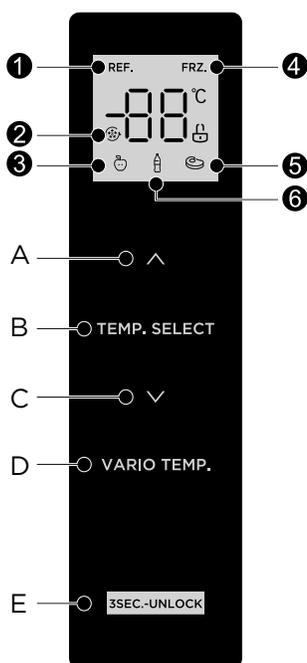
refermer correctement réduit la consommation d'énergie.

- Réglez la température à un niveau pas plus froide que nécessaire afin de contribuer à une utilisation optimale de l'énergie.
- Les joints de porte de votre appareil doivent être parfaitement intacts afin d'assurer une fermeture correcte des portes et d'éviter toute augmentation inutile de la consommation énergétique.

# INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

## Utilisation et fonctions

### Fonctions



### Écran d'affichage

- 1 Icône de réfrigération
- 2 Icône de super refroidissement/congélation
- 3 Icône de fruits/légumes
- 4 Icône de congélation
- 5 Icône de viande
- 6 Icône de boisson

### Bouton

- A Bouton d'augmentation de température
- B Bouton de sélection de zone de température
- C Bouton de diminution de température
- D Bouton de température variable
- E Bouton de verrouillage/déverrouillage



### ATTENTION:

Le panneau de contrôle réel peut en fonction du modèle.

## Affichage

Lorsque le réfrigérateur est allumé, l'écran d'affichage s'allumera pendant 3 secondes. Pendant ce temps, la sonnerie de démarrage retentit, puis l'écran passe à l'affichage normal de fonctionnement.

Lors de la première utilisation du réfrigérateur, la température de réglage par défaut du compartiment de réfrigération et du compartiment de congélation est respectivement de 4 °C et -18 °C.

En cas d'erreur, l'écran affiche le code d'erreur (voir page suivante). Pendant le fonctionnement normal, l'écran affiche la température de consigne du compartiment de réfrigération ou du compartiment de congélation.

Dans des circonstances normales, en l'absence d'opération sur le panneau d'affichage ou d'ouverture de porte dans les 30 secondes, l'affichage se verrouille et l'état "🔒" s'éteint.

## Verrouiller / déverrouiller

À l'état déverrouillé, maintenez enfoncé le bouton de verrouillage "3SEC.-DÉVERROUILLAGE" pendant 3 secondes pour entrer en état de verrouillage.

Le logo "🔒" s'éteint et le buzzer retentit, indiquant que le panneau d'affichage est verrouillé. À ce moment-là, l'opération des boutons ne peut pas être effectuée.

À l'état verrouillé, appuyez longuement sur le bouton de verrouillage "3SEC.-DEVERROUILLER" pendant 3 secondes pour entrer dans l'état déverrouillé.

Le logo "🔒" s'allume et le buzzer retentit, indiquant que le panneau d'affichage est déverrouillé. À ce moment-là, l'opération des boutons peut être effectuée.

## Réglage de la température du compartiment réfrigérateur

Appuyez sur le bouton de sélection de la zone de température "TEMP. SELECT" pour choisir la zone de température de réglage du compartiment réfrigérateur, puis appuyez sur "∧" ou "∨" pour ajuster la température de réglage. La plage de réglage de la température pour le compartiment réfrigérateur est de 2°C à 8°C.

### **Réglage de la température du compartiment congélateur**

Appuyez sur le bouton de sélection de la zone de température "TEMP . Appuyez sur "SELECT" pour choisir la zone de température de réglage du compartiment congélateur, puis appuyez sur "∧" ou "∨" pour ajuster la température de réglage. La plage de réglage de température pour le compartiment congélateur est de -24°C à -16°C.

### **Réglage de la température du compartiment à température variable**

Appuyez sur le bouton de température variable "VARIO TEMP" pour ajuster la température de réglage du compartiment. La plage d'ajustement est Fruits/Légumes, Boissons et Viandes.

### **Réglage du mode**

**Réglez le mode Super Refroidissement:** Après avoir ajusté la température du compartiment réfrigérateur à 2 ° C, appuyez sur le bouton de réduction de température " ∨ " pour entrer en mode Super Refroidissement. Dans ce mode, la température du compartiment réfrigérateur sera automatiquement réglée à 2°C.

**Sortir du mode Super Refroidissement:** Appuyez sur le bouton d'augmentation de température "∧" pour sortir du mode super refroidissement, ou celui-ci se désactivera automatiquement après 6 heures. Après avoir quitté ce mode, la température du réfrigérateur reviendra à la température valeur précédemment

réglée.

**Réglez le mode Super Congélation:** Après avoir ajusté la température du compartiment congélateur à  $-24^{\circ}\text{C}$ , appuyez sur le bouton de réduction de température " $\nabla$ " pour entrer en mode Super Congélation. Dans ce mode, la température du compartiment congélateur sera automatiquement réglée à  $-24^{\circ}\text{C}$ .

**Sortir du mode Super Congélation:** Appuyez sur le bouton d'augmentation de température " $\wedge$ " pour sortir du mode Super Congélation, ou celui-ci se désactivera automatiquement après 32 heures. Après avoir quitté ce mode, la température du compartiment congélateur reviendra à la température valeur précédemment réglée.

**Selon l'IEC62552:2007,** les conditions de test sont les suivantes : Démarrez le mode Super Congélation à l'avance, puis attendez que le réfrigérateur entre en dégivrage automatique après 18 heures, avant d'appliquer la charge au congélateur. Le temps de dégivrage est de 72 heures, et le temps minimal est de 12 heures à  $32^{\circ}\text{C}$ .

### **Mode Sabbat**

Déverrouillez le réfrigérateur, puis appuyez sur le bouton " $\nabla$ " et sur le bouton de verrouillage en même temps pendant 4 secondes, pour entrer en mode Sabbat. Appuyez sur n'importe quelle touche pour sortir.

Dans ce mode, l'état du réfrigérateur :

- a. Le tableau de commande et les lumières restent éteints, sans alarme.
- b. Le réfrigérateur refroidit normalement.
- c. Dans les cinq minutes suivant l'ouverture de la porte, l'état du compresseur et du moteur du ventilateur ne change pas.

**ATTENTION :**

Réglage recommandé : Chambre réfrigérée à 4 ° C, chambre de congélation à -18 ° C.

La fonction de congélation rapide est conçue pour maintenir la valeur nutritionnelle des aliments dans le congélateur. Elle permet de congeler les aliments en un temps réduit. Lorsqu'une grande quantité d'aliments est congelée en une seule fois, il est recommandé à l'utilisateur d'activer la fonction de congélation rapide et de placer les aliments à l'intérieur. À ce moment-là, la vitesse de congélation dans le compartiment congélateur est augmentée, ce qui permet de congeler rapidement les aliments, de verrouiller efficacement leur valeur nutritionnelle et de faciliter leur stockage.

## Code d'erreur

Lorsque les conseils suivants apparaissent sur l'écran d'affichage, cela indique un problème avec le réfrigérateur. Bien que le réfrigérateur puisse encore assurer les fonctions de refroidissement et de congélation dans les cas de panne mentionnés, l'utilisateur doit contacter le personnel de maintenance pour assurer pour garantir une utilisation normale du réfrigérateur.

<b>E1</b>	Défaillance du capteur de température de la chambre de réfrigération
<b>E2</b>	Défaillance du capteur de température de la chambre de congélation
<b>E3</b>	Défaillance du capteur de température de la chambre à température variable
<b>E4</b>	Défaillance du capteur de dégivrage de la chambre de réfrigération
<b>E5</b>	Erreur de circuit de détection du capteur de dégivrage par congélation
<b>E6</b>	Erreur de communication
<b>E7</b>	Erreur de circuit de détection de la circulation de la température
<b>EH</b>	Erreur du capteur d'humidité

## STOCKAGE DES ALIMENTS

Votre appareil est équipé des accessoires comme l'illustre généralement la structure. Cette instruction vous permettra d'apprendre la bonne méthode pour stocker vos aliments. Les étagères en verre et le bac à légumes peuvent être retirés pour permettre le stockage des aliments, si nécessaire.

### Remarque :

Les aliments ne doivent pas toucher directement la surface à l'intérieur de l'appareil et doivent être stockés dans des contenants appropriés.

### **Stockage des aliments dans le compartiment réfrigérateur**

Le compartiment congélateur du réfrigérateur prolonger la durées de conservation des aliments frais périssables. Prenez soin des aliments frais pour de meilleurs résultats.

#### **Pour obtenir de meilleurs résultats :**

- Conservez des aliments très frais et de bonne qualité.
- Assurez-vous que les aliments sont bien emballés ou couverts avant d'être stockés.
- Cela empêchera la déshydratation des aliments, la détérioration de leur couleur ainsi que la perte de leur saveur, tout en contribuant à maintenir leur fraîcheur. Cela empêchera également le transfert d'odeurs. Les légumes et les fruits n'ont pas besoin d'être emballés lorsqu'ils sont stockés dans le bac à légumes du compartiment réfrigérateur.
- Assurez-vous que les aliments à forte odeur sont emballés ou couverts et stockés à l'écart des aliments tels que le beurre, le lait et la crème , susceptibles d'absorber ces odeurs.

- Laissez refroidir complètement les aliments chauds avant de les placer dans le compartiment réfrigérateur.

### **Produits laitiers et oeufs**

- La plupart des produits laitiers préemballés portent une date de péremption recommandée / meilleure avant / à consommer de préférence / imprimée sur eux. Stockez-les dans le compartiment réfrigérateur et veillez à les utiliser avant la date indiquée.
- Le beurre peut être contaminé par des aliments à forte odeur, il est donc préférable de le conserver dans un récipient hermétique.
- Les œufs doivent être stockés dans le compartiment réfrigérateur.

### **Viande rouge**

- Placez la viande rouge fraîche sur une assiette et recouvrez-la légèrement de film plastique ou de papier d'aluminium.
- Conservez la viande cuite et la viande crue sur des assiettes séparées afin d'éviter que le jus de la viande crue ne contamine le produit cuit.

### **Poisson et fruits de mer**

- Jusqu'à ce qu'ils soient nécessaires, conservez-les au réfrigérateur sur une assiette légèrement recouverte de film plastique, de papier ciré ou d'aluminium.
- Les poissons entiers doivent être rincés à l'eau froide pour éliminer les écailles et la saleté en surface, puis séchés à l'aide d'essuie-tout. Placez les poissons entiers ou les filets dans un sac en plastique scellé.
- Gardez les fruits de mer réfrigérés en tout temps et utilisez-les dans un délai de 1 à 2 jours.

## Aliments cuits

- Ils doivent être conservés dans des contenants couverts appropriés afin d'éviter le dessèchement des aliments.
- Ils doivent être consommés dans un délai de 1 à 2 jours.

## Bac à légumes

- Le bac à légumes est l'emplacement de stockage optimal pour les fruits et légumes frais.
- Veillez à ne pas stocker les aliments suivants à des températures inférieures à 7°C sur de longues périodes : agrumes, melons, aubergines, ananas, papayes, courgettes, fruits de la passion, concombres, poivrons et tomates.
- Des changements indésirables se produiront à basse température tels que ramollissement de la chair, brunissement et/ou décomposition accélérée.
- Ne réfrigérez pas les avocats (jusqu'à ce qu'ils soient mûrs), les bananes et les mangues.

## Aliments réfrigérés

Pour optimiser le stockage, veuillez consulter les durées indiquées dans le tableau ci-dessous.

Aliments	Emplacement	Temps de stockage
Beurre, fromage	Support de porte supérieur	1 mois
Oufs	Support de porte	2-4 semaines
Fruits, légumes, salade	Bac à légumes	3-5 jours
Viande, saucisse, fromage, lait	Zone inférieure (étagère la plus basse / couvercle du bac à légumes)	1-4 jours

Produits laitiers, conserves, boîtes	Zone supérieure ou porte-bouteilles	1 semaine
Boissons, bouteilles, tubes	Support de porte	3 jours

### **Congélation et stockage des aliments dans le compartiment congélateur**

- Pour stocker des aliments profondément congelés.
- Pour faire des glaçons.
- Pour congeler des aliments.

### **Achat de produits surgelés**

- L'emballage ne doit pas être endommagé.
- Utilisez les produits avant la date de péremption /meilleure avant/date limite de consommation.
- Si possible, transportez les aliments profondément congelés dans un sac isolé et les placez-les rapidement dans le compartiment congélateur.

### **Stockage des aliments surgelés**

Conserver à -18 ° C ou plus froid. Éviter d'ouvrir inutilement la porte du compartiment congélateur.

### **Congélation des aliments frais**

Congelez uniquement des aliments frais et non endommagés. Pour conserver la meilleure valeur nutritionnelle possible, la saveur et la couleur, les légumes doivent être blanchis avant la congélation. Les aubergines, les poivrons, les courgettes et les asperges ne nécessitent pas de blanchiment.

**Remarque:** Gardez les aliments à congeler loin des aliments déjà congelés.

**Les aliments suivants conviennent à la congélation:**

Gâteaux et pâtisseries, poissons et fruits de mer, viande, gibier, volaille, légumes, fruits, herbes, œufs sans coquille, produits laitiers tels que fromage et beurre, plats préparés et restes, notamment soupes, ragoûts, viande et poisson cuits, plats à base de pommes de terre, soufflés et desserts.

**Les aliments suivants ne conviennent pas à la congélation:**

Types de légumes, généralement consommés crus, tels que la laitue ou les radis, oeufs en coquille, raisins, pommes, poires et pêches entières, oeufs durs, yaourt, lait caillé, crème sure et mayonnaise.

**Emballage de nourriture congelée**

Pour éviter que les aliments ne perdent leur saveur ou ne se dessèchent, placez les aliments dans un emballage hermétique.

1. Mettez les aliments dans l'emballage.
2. Retirez l'air.
3. Scellez l'emballage.
4. Étiquetez l'emballage avec le contenu et les dates de congélation.

**Emballage approprié :** Film plastique, film tubulaire en polyéthylène ou papier d'aluminium.

**Durées de stockage recommandées des aliments congelés dans****le compartiment congélateur**

Ces durées dépendent du type d'aliment. Les aliments entre 1 et 12 mois peuvent être conservés congelés (minimum à -18 ° C).

<b>Aliments</b>	<b>Durée de stockage</b>
Bacon, plats en casserole, lait	1 mois
Pain, crème glacée, saucisses, tartes, crustacés préparés, poissons gras	2 mois
Poissons non gras, crustacés, pizza, scones et muffins	3 mois
Jambon, gâteaux, biscuits, côtelettes de boeuf et d'agneau, morceaux de volaille	4 mois
Beurre, légumes (blanchis), oeufs entiers et jaunes, écrevisses cuites, viande hachée (cru), porc (cru)	6 mois
Fruits (secs ou en sirop), blancs d'oeufs, boeuf (cru), poulet entier, agneau (cru), gâteaux aux fruits	12 mois

### **N'oubliez jamais:**

Lorsque vous congeler des aliments frais avec une date de péremption/ meilleure avant, assurez-vous de les congeler avant l'expiration de cette date.

- Vérifiez que la nourriture n'a pas déjà été congelée. Les aliments qui ont complètement dégelé ne doivent pas être recongelés.
- Une fois décongelée, la nourriture doit être consommée rapidement.

### **Conseils utiles**

Nous vous recommandons de suivre les conseils ci-dessous pour économiser de l'énergie.

- Veillez à ne pas laisser la porte ouverte pendant de longues

périodes.

- Assurez-vous que l'appareil est placé à l'écart de toute source de chaleur (soleil direct, four électrique, cuisinière, etc.).
- Ne réglez pas la température à un niveau plus froid que nécessaire.
- Ne stockez pas d'aliments chauds ou de liquides en phase d'évaporation dans l'appareil.
- Placez l'appareil dans une pièce bien ventilée à l'abri de l'humidité. Reportez-vous au chapitre "Instructions d'installation".
- Le " Aperçu du produit " montre la combinaison correcte pour les tiroirs, le bac à légumes et les étagères.

### **Conseils pour la congélation**

Lors de la première mise en service ou après une période d'inutilisation, laissez l'appareil fonctionner pendant au moins 2 heures à ses réglages maximaux avant d'y introduire des aliments.

Préparez les aliments en petites portions afin qu'ils puissent être rapidement et complètement congelés, et pour permettre de décongeler ultérieurement uniquement la quantité requise.

Enveloppez les aliments dans du papier d'aluminium ou dans des emballages alimentaires hermétiques en polyéthylène.

Ne laissez pas de la nourriture fraîche et non congelée entrer en contact avec la nourriture déjà congelée pour éviter d'augmenter la température de cette dernière.

Les produits glacés, consommés immédiatement après leur sortie du compartiment congélateur, peuvent provoquer des brûlures par le froid sur la peau.

Il est recommandé d'étiqueter et de dater chaque emballage congelé afin de suivre le temps de stockage.

### **Conseils pour le stockage des aliments congelés**

Assurez-vous que les aliments congelés ont été stockés correctement par le détaillant alimentaire. Une fois décongelés, les aliments se détérioreront rapidement et ne doivent pas être recongelés. Ne dépassez pas la période de stockage indiquée par le fabricant d'aliments.

### **Éteindre votre appareil**

Si l'appareil doit être éteint pendant une période prolongée, les étapes

suivantes doivent être suivies afin d'éviter la formation de moisissures sur l'appareil.

1. Retirez tous les aliments;
2. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise secteur;
3. Nettoyez et séchez soigneusement l'intérieur ;
4. Assurez-vous que toutes les portes restent légèrement ouvertes pour permettre une bonne circulation de l'air.



### **Remarque :**

Tenez compte des remarques ci-dessus, y compris celles de la section « Instructions de fonctionnement ».

## Indicateur de température

Pour vous aider à obtenir le réglage correct de votre appareil, il est équipé d'un thermomètre placé dans la zone la plus froide. Pour le bon stockage des aliments dans votre réfrigérateur et en particulier dans la zone la plus froide, assurez-vous que le symbole "OK" apparaît dans l'indicateur de température.



Le symbole sur le côté gauche indique l'emplacement de la zone la plus froide de votre réfrigérateur et en détermine la hauteur.

Si "OK" n'est pas affiché, la température moyenne de cette zone est trop élevée. Vous devrez alors thermostat à une température plus basse.

Pour chaque modification de votre thermostat, vous devez attendre que la température à l'intérieur de l'appareil se stabilise avant de procéder, si nécessaire, un nouveau réglage. Changez progressivement la position du thermostat et attendez au minimum 12 heures avant de vérifier à nouveau.



### REMARQUE:

Après avoir chargé l'appareil avec des aliments frais ou après des ouvertures fréquentes ou prolongées de la porte, il est normal que l'inscription "OK" n'apparaisse pas dans l'indicateur de température. Attendez au moins 12 heures avant de réajuster le thermostat.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN



Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique avant d'effectuer toute maintenance de routine. Attendez au moins 5 minutes avant de redémarrer l'appareil, car un démarrage fréquent peut endommager le compresseur.

N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ni d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, sauf ceux spécifiquement recommandés par le fabricant.

Ne tentez pas de réparer, de désassembler ou de modifier l'appareil vous-même. En cas de réparation, veuillez contacter notre service client.

Éliminez la poussière à l'arrière de l'appareil au moins une fois par an afin de prévenir tout risque d'incendie et de limiter une consommation d'énergie accrue.

Vérifiez régulièrement l'état du joint de la porte pour vous assurer qu'il est exempt de débris. Nettoyez-le avec un chiffon doux humidifié savonneuse ou un détergent dilué.

L'intérieur du produit doit être nettoyé régulièrement pour éviter les odeurs.

Utilisez un chiffon doux ou une éponge pour nettoyer l'intérieur du produit avec deux cuillères à soupe de bicarbonate de soude et un litre d'eau tiède. Rincez ensuite à l'eau et essuyez proprement. Après le nettoyage, laissez la porte ouverte afin de permettre un séchage naturel avant de remettre l'appareil sous tension.

Pour les zones difficiles à nettoyer dans l'appareil (comme les

fentes étroites, les espaces ou les coins), il est recommandé de les essuyer régulièrement à l'aide d'un, d'une brosse souple, etc., Si nécessaire, d'utiliser des outils auxiliaires (comme des bâtonnets fins) afin de garantir l'absence de contaminants ou d'accumulation bactérienne dans ces zones

Essuyez la surface extérieure de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux humidifié avec de l'eau savonneuse ou un détergent, etc., puis essuyez-la soigneusement.

N'utilisez pas de brosses dures, de laine d'acier, de brosses métalliques, d'abrasifs (comme les dentifrices), de solvants organiques (tels que l'alcool, l'acétone, l'essence de banane, etc.), d'eau bouillante, d'articles acides ou alcalins, qui pourraient endommager la surface et l'intérieur du réfrigérateur. L'eau bouillante et les solvants organiques, comme le benzène, peuvent déformer ou endommager les pièces en plastique.



Ne pas rincer directement avec de l'eau ou tout autre liquide lors du nettoyage pour éviter les courts-circuits ou affecter l'isolation électrique après immersion.

## Décongélation

Bien que cet appareil se dégivre automatiquement, une couche de givre peut se former sur les parois intérieures du compartiment congélateur si la porte du congélateur est ouverte fréquemment ou maintenue ouverte trop longtemps. Si le givre est trop épais, choisissez un moment où les stocks de nourriture sont bas et procédez comme suit:

Retirez les paniers et accessoires existants, débranchez l'appareil de la prise secteur et laissez les portes ouvertes. Aérez la pièce complètement afin d'accélérer le processus de décongélation. Lorsque la décongélation est terminée, nettoyez votre congélateur comme décrit ci-dessus.

 **ATTENTION !**

Ne pas utiliser d'objets tranchants pour enlever le givre du compartiment congélateur. Seulement après que l'intérieur soit complètement sec, l'appareil peut être remis en marche et rebranché à la prise secteur.

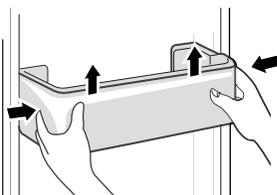
 **ATTENTION:**

L'appareil fonctionnera en continu une fois démarré. En général, le fonctionnement de l'appareil ne doit pas être interrompu, sous peine de compromettre sa durée de vie.

## Nettoyage du bac de porte

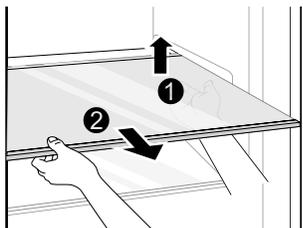
Selon la flèche de direction indiquée par la flèche dans la figure ci-dessous, utilisez vos deux mains pour presser le bac puis poussez-le vers le haut afin de le retirer.

Après avoir lavé le bac, vous pouvez ajuster sa hauteur d'installation selon vos besoins.



## Nettoyage des étagères en verre

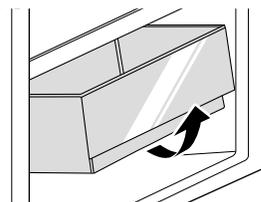
Comme la partie la plus interne de la doublure du réfrigérateur est en contact avec les étagères, munies d'une butée arrière, vous devez soulever les étagères vers le haut pour les retirer. Ajustez ou nettoyez les étagères en fonction des besoins.



## Nettoyage du bac à légumes

Retirez le contenu du bac. Tenez la poignée du bac à légumes et tirez-le complètement jusqu'à ce qu'il s'arrête.

Soulevez ensuite le bac à légumes et retirez-le.

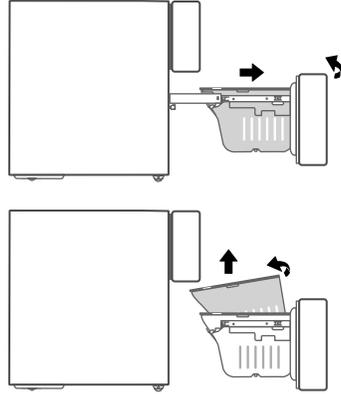


## Nettoyage du tiroir du congélateur

### Retrait du tiroir du congélateur:

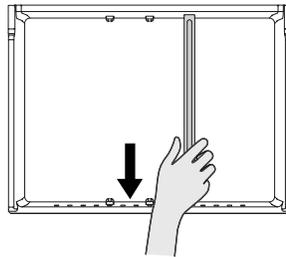
Après avoir tiré la porte du congélateur au maximum, commencez par retirer le plateau en le soulevant dans la direction de la flèche.

Ensuite, tirez la porte et le tiroir simultanément pour enlever le tiroir.



### Retrait de la cloison supérieure du tiroir du congélateur:

Après avoir ouvert la porte du congélateur au maximum, exercez une pression manuelle sur le côté intérieur du tiroir supérieur, comme indiqué par la flèche, afin de le déformer légèrement.



### ATTENTION

**Différences :** En raison de modifications techniques et de variations entre les modèles, certaines illustrations dans ce manuel peuvent différer de votre modèle spécifique.

## DÉPANNAGE

Si vous rencontrez un problème avec votre appareil, consultez d'abord le tableau suivant et essayez les suggestions fournies.

Problème	Cause	Solution
Ne pas utiliser.	<p>L'alimentation n'est pas allumée et la fiche n'est pas correctement insérée.</p> <p>Les causes possibles incluent une tension faible, une panne de courant ou un disjoncteur déclenché.</p>	<p>Insérer fermement la fiche du cordon d'alimentation.</p> <p>Vérifier l'alimentation électrique à la maison.</p>
Le réfrigérateur/ congélateur refroidit trop.	<p>Une température ambiante élevée provoquant un fonctionnement prolongé de l'appareil.</p> <p>Une surcharge de l'appareil avec trop de nourriture à la fois.</p> <p>Plac Une températureer des aliments dans l'appareil avant qu'ils ne soient refroidis.</p> <p>L'ouverture fréquemment la porte.</p> <p>Une formation excessive de givre à l'intérieur.</p>	<p>Réglez la température plus haut.</p>

<p>Le compresseur fonctionne pendant une longue période.</p>	<p>La porte est bloquée par des objets obstruant son mouvement.</p> <p>Une quantité excessive de nourriture à l'intérieur de l'appareil.</p> <p>Le joint de la porte est déformé.</p>	<p>Ceci est normal. Ne mettez pas trop de nourriture en une seule fois.</p> <p>Assurez-vous d'attendre que la nourriture ait refroidi avant de la placer.</p> <p>Essayez de limiter la fréquence d'ouverture de la porte.</p> <p>Procédez à une décongélation lorsque cela est nécessaire.</p>
<p>La porte ne se ferme pas correctement.</p>	<p>Lors du fonctionnement de l'appareil, la chaleur est dissipée vers l'extérieur à travers les tubes métalliques à l'intérieur.</p> <p>En été, des températures ambiantes plus élevées peuvent augmenter la température du mur extérieur.</p>	<p>Ne mettez pas trop de nourriture.</p> <p>Placez l'appareil de manière stable.</p> <p>Chauffez le joint de la porte, puis refroidissez-le pour réparation (chauffez avec un sèche-cheveux ou un fer chaud)</p>
<p>Le mur extérieur est chaud.</p>	<p>Il y a des tubes métalliques à l'intérieur des poutres, et la chaleur dégagée par les tubes empêche la condensation.</p>	<p>Une température plus élevée sur le mur extérieur est normale.</p> <p>Augmentez l'espace de dissipation de chaleur, ou placez l'appareil dans un endroit ventilé et frais.</p>

<p>Les poutres croisées ou verticales sont chaudes.</p>	<p>Il y a des tubes métalliques à l'intérieur des poutres, et la chaleur dégagée par les tubes empêche la condensation.</p>	<p>Ceci est normal.</p>
<p>Odeurs</p>	<p>Aliments gâtés. Aliments avec des odeurs fortes. Le compartiment intérieur est sale.</p>	<p>Nettoyez et enlevez tout aliment gâté. Assurez-vous que les aliments à forte odeur sont emballés hermétiquement. Nettoyez le compartiment intérieur.</p>
<p>La température réelle diffère de la température réglée</p>	<p>Lorsque des aliments chauds sont placés à l'intérieur, la température augmentera temporairement. Après avoir réglé une nouvelle température, il faudra un certain temps pour que la température dans le compartiment atteigne la température réglée si la porte n'est pas ouverte. Une fois la stabilité de la température atteinte, les températures réelles à différents endroits à l'intérieur du compartiment peuvent varier, avec un écart d'environ</p>	<p>Ceci est normal. Attendez un certain temps avant de tester la température réelle.</p>

De la condensation	La condensation peut se former lorsque l'humidité dans la pièce est élevée.	Ceci est normal. Essuyez la condensation avec un chiffon sec.
La condensation se forme à l'intérieur du réfrigérateur et des tiroirs.	<p>Le réfrigérateur maintient une humidité élevée pour garder les légumes et autres aliments frais.</p> <p>Humidité élevée dans la pièce et ouvertures de porte fréquentes.</p> <p>Les joints de porte ne sont pas étanches</p>	<p>Essuyez la condensation avec un chiffon sec.</p> <p>Ne pas ouvrir les portes trop fréquemment ou les laisser ouvertes trop longtemps.</p> <p>Vérifiez le joint de porte, nettoyez-le ou corrigez sa position si nécessaire.</p>

Si le problème persiste, veuillez contacter le centre de service.

## SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Scannez le code QR sur l'étiquette énergétique avec votre manuel d'instructions pour accéder aux informations clés.

Modèle	Site Web	Code QR
26040035/01	<a href="https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307">https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307</a>	

Tension nominale:	220-240V~
Fréquence nominale:	50Hz
Ampère:	1.9A
Classe climatique:	SN/N/ST/T
Volume total de stockage:	391L
Réfrigérant:	R600a(49g)
Protection contre les chocs électriques:	I
Mousse d'isolation :	CYCLOPENTANE

### Classe climatique :

Tempérée étendue (SN) : ' Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10°C et 32°C .

Tempérée (N) : ' Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16°C et 32°C .

Subtropicale (ST) : ' Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16°C et 38°C ' .

Tropicale (T) : ' Cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16°C et 43°C .

## ÉLIMINATION DE VOTRE VIEIL APPAREIL



La directive européenne 2012/19/UE sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et de recyclage des matériaux qui les composent, et de réduire l'impact sur la santé humaine et sur l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour vous rappeler les obligations de collecte séparée.

# MANUALE DI ISTRUZIONI

Grazie per aver scelto la qualità MICAN. Questo prodotto è stato sviluppato dal nostro team di professionisti e conforme alle normative europee vigenti. Per ottenere il massimo dal vostro nuovo apparecchio, consigliamo di leggere attentamente questo manuale di istruzioni e di conservarlo per future consultazioni.

## INDICE DEI CONTENUTI DI

INDICE DEI CONTENUTI DI.....	133
IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA.....	135
PRODOTTO PANORAMICA.....	145
ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE .....	146
ISTRUZIONI PER L'USO .....	151
PULIZIA E MANUTENZIONE.....	164
RISOLUZIONE DEI PROBLEMI.....	169
SPECIFICHE TECNICHE .....	173
SMALTIMENTO DEL VECCHIO APPARECCHIO .....	174

## Spiegazione dei simboli

Icona	Tipo	Significato
	ATTENZIONE	Mette in guardia da rischi che, se trascurati, potrebbero causare pericoli per la vita e l'incolumità fisica, lesioni o danni materiali.
	RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE	Avverte dei rischi che, se non tenuti in considerazione, potrebbero causare danni alla vita e agli arti a causa di scosse elettriche.
	RISCHIO DI INCENDIO	Avverte che, se l'avvertimento non viene rispettato, potrebbero verificarsi incendi.
	ATTENZIONE	Rischio di lesioni o danni materiali.
	IMPORTANTE / OSSERVAZIONE	Informazioni sul corretto utilizzo dell'applicazione.

Per quanto riguarda le informazioni relative all'installazione, alla manipolazione, alla manutenzione e allo smaltimento dell'apparecchio, si prega di fare riferimento al seguente paragrafo del manuale.

## IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA



Per ridurre i rischi di esplosione, incendio, morte, scosse elettriche, lesioni personali o scottature durante l'uso di questo prodotto, è indispensabile attenersi alle misure di sicurezza fondamentali, come indicato di seguito.

- Questo elettrodomestico è destinato esclusivamente all'uso domestico privato.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che siano state fornite loro la supervisione o le istruzioni per l'utilizzo dell'apparecchio in
- in modo sicuro e comprendere i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

**ATTENZIONE**

- **AVVERTENZA:** Mantenere libere da ostruzioni le aperture di ventilazione nell'involucro dell'apparecchio o nella struttura incorporata.
- **AVVERTENZA:** Non utilizzare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento, non quelli raccomandati dal produttore.
- **AVVERTENZA:** non danneggiare il circuito del refrigerante.
- **AVVERTENZA:** Non utilizzare apparecchi elettrici all'interno dei vani di conservazione degli alimenti dell'apparecchio, a meno che non siano del tipo raccomandato dal produttore.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di assistenza o da persone analogamente qualificate, al fine di evitare un pericolo.
- **AVVERTENZA:** Collegare solo all'alimentazione di acqua potabile.
- **AVVERTENZA:** Riempire solo con acqua potabile.
- **AVVERTENZA:** Per evitare rischi dovuti all'instabilità dell'apparecchio, è necessario fissarlo secondo le istruzioni.
- Non conservare in questo apparecchio sostanze esplosive come bombolette spray con propellente infiammabile.

- L'apparecchio deve essere collegato alla rete idrica utilizzando i nuovi portagomma forniti con l'apparecchio; i vecchi portagomma non devono essere riutilizzati.
- Per quanto riguarda le informazioni relative all'installazione. Per informazioni sull'installazione, la manipolazione, la manutenzione, l'assistenza e lo smaltimento dell'apparecchio, consultare il paragrafo **“ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE” “PULIZIA E MANUTENZIONE” “RILEVAZIONE DI EVENTUALI PROBLEMI”** del manuale.
- Per quanto riguarda le informazioni per la sostituzione delle lampade dell'apparecchio, fare riferimento al paragrafo **“ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE”** del manuale.
- **AVVERTENZA:** Non collocare prese multiple portatili o alimentatori portatili sul retro dell'apparecchio.
- **AVVERTENZA:** Quando si posiziona l'apparecchio, assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia intrappolato o danneggiato.
- I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni sono autorizzati a caricare e scaricare gli apparecchi frigoriferi.

**Per evitare la contaminazione degli alimenti, rispettare le seguenti istruzioni:**

- L'apertura prolungata dello sportello può causare un aumento significativo della temperatura nei vani dell'apparecchio.
- Pulire regolarmente le superfici che possono

entrare in contatto con gli alimenti e i sistemi di drenaggio accessibili.

- Conservate la carne e il pesce crudi in appositi contenitori in frigorifero, in modo che non vengano a contatto o gocciolino su altri alimenti.
- Gli scomparti per surgelati a due stelle sono adatti per la conservazione di alimenti precongelati, per la conservazione o la preparazione di gelati e per la produzione di cubetti di ghiaccio.
- I compartimenti a una, due e tre stelle non sono adatto al congelamento di alimenti freschi.
- Se l'apparecchio di refrigerazione viene lasciato vuoto per lunghi periodi, spegnerlo, sbrinarlo, pulirlo, asciugarlo e lasciare lo sportello aperto per evitare la formazione di muffa all'interno dell'apparecchio.

**ATTENZIONE:**

Rischio di incendio / materiali

Se il circuito del refrigerante è danneggiato:

- Evitare fiamme libere e fonti di accensione.
- Aerare accuratamente la stanza in cui si trova l'apparecchio.

Se si butta via un vecchio congelatore o frigorifero con un lucchetto o un fermo montato sulla porta, assicurarsi che sia lasciato in condizioni di non utilizzo per evitare che i bambini piccoli rimangano intrappolati mentre giocano.

Poiché le vecchie apparecchiature di refrigerazione possono contenere CFC che danneggiano lo strato di ozono, quando si smaltiscono le apparecchiature di refrigerazione si prega di contattare l'ufficio locale per lo smaltimento dei rifiuti per ottenere consigli sul metodo di smaltimento corretto.

Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente quando non è in funzione e prima della pulizia.

Non inserire alimenti di dimensioni eccessive per non compromettere il funzionamento.

Quando si sposta l'apparecchio è necessario usare la massima cautela.

Non date ai bambini gelati e ghiaccioli direttamente dal freezer, perché la bassa temperatura può causare "ustioni da freezer" sulle labbra.

Questo apparecchio deve essere installato a terra,

su una superficie piana e orizzontale, assicurandosi che le aperture di ventilazione siano completamente libere.

La sostituzione di alcune parti dell'elettrodomestico può comportare un pericolo. Assicurarsi di avere le competenze necessarie e di possedere tutti gli strumenti necessari per eseguire le operazioni di autoriparazione in modo sicuro. In caso contrario, rivolgersi a un professionista qualificato.

Attenersi alle norme locali in materia di smaltimento dell'apparecchio per il suo gas infiammabile. Prima di rottamare l'apparecchio, togliere gli sportelli per evitare che i bambini rimangano intrappolati.



## RISCHIO DI SCOSSE ELETTRICHE

- Il cavo di alimentazione non deve essere allungato.
- Assicurarsi che la spina di alimentazione non sia schiacciata o danneggiata. Una spina di alimentazione schiacciata o danneggiata può surriscaldarsi e provocare un incendio.
- Assicurarsi di poter accedere alla spina principale dell'apparecchio.
- Non tirare il cavo principale.
- Se la presa della spina di alimentazione è allentata, non inserire la spina. C'è il rischio di scosse elettriche o di lesioni.
- Il congelatore è alimentato solo con corrente alternata monofase di 220 - 1.000 euro, 240V~50Hz. Se la fluttuazione della tensione nella zona di utilizzo è tale da superare i sopra indicati, per di sicurezza è necessario applicare al congelatore un regolatore di tensione automatico A.C. di potenza superiore a 350W. Il congelatore deve utilizzare una presa di corrente speciale invece di quella comune ad altri apparecchi elettrici. La sua spina deve corrispondere alla presa con filo di terra.



La mancata osservanza delle informazioni e delle istruzioni di sicurezza può provocare lesioni.

- Non mettete mai in bocca i cibi congelati subito dopo averli tolti dal freezer.
- Evitare il contatto prolungato della pelle con gli alimenti congelati, il ghiaccio e le tubature del vano congelatore.
- Non conservare in questo apparecchio sostanze esplosive come bombolette spray con propellente infiammabile. Inoltre, non collocare prodotti infiammabili vicino all'apparecchio.
- Non conservare birra, bevande o altri liquidi in bottiglie o contenitori ben chiusi nel vano congelatore!
- L'apparecchio non è adatto alla conservazione e al raffreddamento di medicinali, plasma sanguigno, preparati di laboratorio o sostanze e prodotti simili non conformi alla direttiva sui dispositivi medici 2007/47/CE.
- Le parti in plastica che vengono a contatto con oli/acidi (animali o vegetali) per un lungo periodo di tempo o frequentemente invecchiano più rapidamente e possono incrinarsi o rompersi.

## INSTALLAZIONE IMPORTANTE



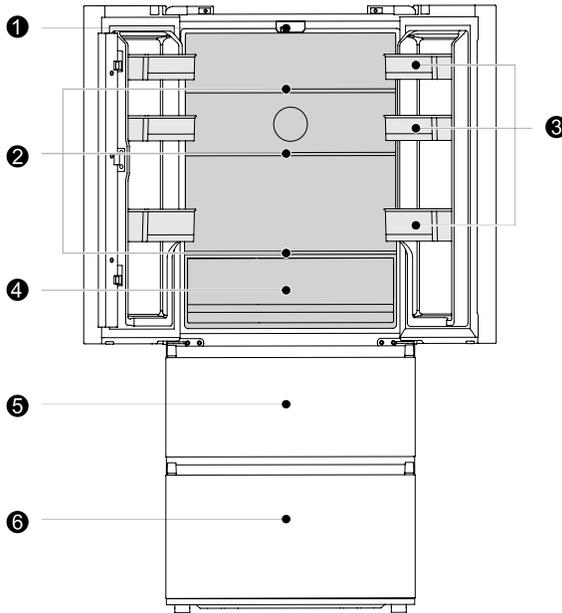
### IMPORTANTE / OSSERVAZIONE

- Disimballare l'apparecchio e verificare se presenta danni. Non collegare l'apparecchio se è danneggiato. Segnalare immediatamente eventuali danni al luogo di acquisto. In questo caso conservare l'imballaggio.
- Si consiglia di attendere almeno quattro ore prima di collegare l'apparecchio per consentire all'olio di rifluire nel compressore.
- È necessario consentire un'adeguata circolazione dell'aria intorno all'apparecchio per ridurre il rischio di surriscaldamento. Per ottenere una ventilazione sufficiente, seguire le istruzioni relative all'installazione.
- Se possibile, la parte posteriore del prodotto non deve essere vicina a una parete per evitare di toccare o afferrare le parti calde (compressore, condensatore).
- L'apparecchio non deve essere collocato vicino a radiazioni o fornelli.
- Assicurarsi che la spina di rete sia accessibile dopo l'installazione dell'apparecchio.
- Qualsiasi intervento elettrico necessario per la manutenzione dell'apparecchio deve essere eseguito da un elettricista qualificato o da una persona

competente. La manutenzione di questo prodotto deve essere effettuata da un centro di assistenza autorizzato e devono essere utilizzati solo ricambi originali.

## PRODOTTO PANORAMICA

Assicurarsi che tutte le parti siano incluse nella confezione del dispositivo. In caso problemi con il dispositivo o le parti, contattare un centro di assistenza locale o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.



**1** Luce LED

**2** Scaffale

**3** Vassoio della porta

**4** Zona convertibile

**5** Cassetto superiore del congelatore

**6** Cassetto congelatore inferiore



### NOTA:

Il design dell'apparecchio è soggetto a modifiche senza .

## ACCESSORI

- 1 pz Manuale di istruzioni
- 1 scomparto per la produzione di ghiaccio
- 1 vassoio per uova

## ISTRUZIONI DI INSTALLAZIONE

### Prima del primo utilizzo

Rimuovere l'imballaggio esterno e interno. Pulire accuratamente l'esterno con un panno morbido e asciutto e l'interno con un panno umido e tiepido.

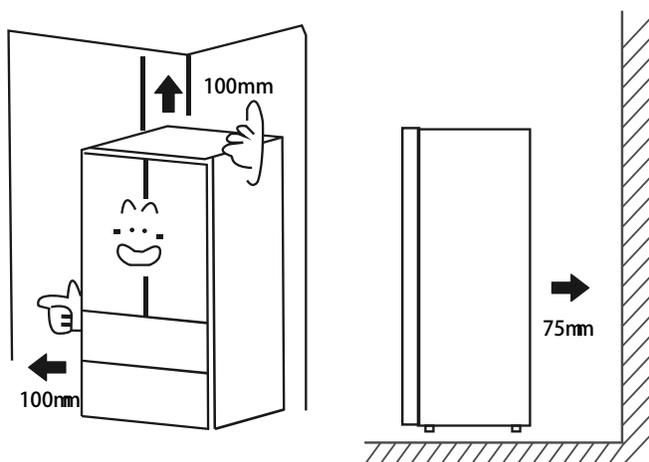
Evitare di collocare l'apparecchio in una nicchia stretta o in prossimità fonti di calore, luce solare diretta o umidità.

Lasciare circolare liberamente l'aria intorno all'apparecchio.

Quando si installa l'apparecchio, assicurarsi che vi siano 10 cm di spazio libero su entrambi i lati, 7,5 cm sul retro e 10 cm sulla parte superiore dell'apparecchio.

Prima di collegare il frigorifero alla elettrica, verificare che la tensione indicata sulla targhetta dell'apparecchio corrisponda a quella della propria abitazione. Una tensione diversa potrebbe danneggiare l'apparecchio.

L'apparecchio deve essere collegato a terra. Il produttore non è responsabile dei danni che possono verificarsi in caso di utilizzo senza messa a terra.



## Piedini di livellamento

Se necessario, regolare i piedini di livellamento per compensare un pavimento non uniforme.

La parte anteriore dovrebbe essere leggermente più alta di quella posteriore per facilitare la chiusura della porta.

I piedini di livellamento possono essere girati facilmente ribaltando leggermente l'apparecchio.

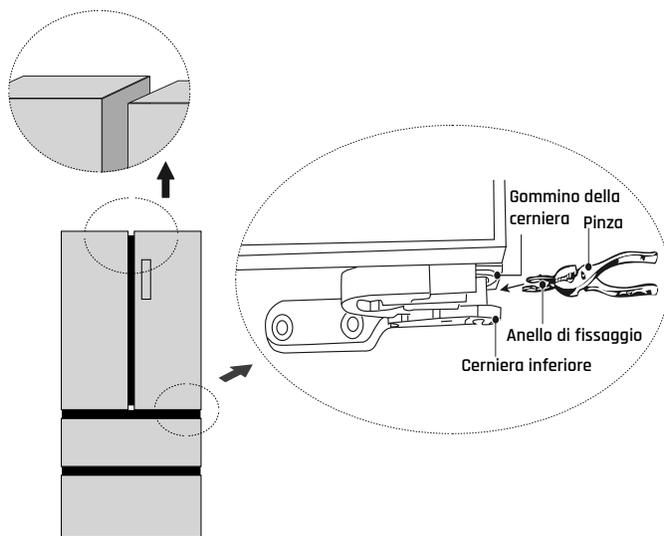
Ruotare i piedini di livellamento in senso antiorario ↶ per sollevare l'apparecchio, in senso orario ↷ abbassarlo.

**Per evitare vibrazioni, l'apparecchio deve essere livellato.**

## Porte livellanti

**Se le porte non sono alla stessa altezza, la porta può essere regolata con una chiave.**

1. Sollevare l'anta inferiore fino al livello dell'anta superiore.
2. Inserire l'anello di fissaggio in dotazione con una pinza nella fessura tra la cerniera e la cerniera inferiore. Il numero di anelli di fissaggio da inserire dipende dalla fessura.



#### Collegamento dell'apparecchio

Dopo aver installato l'apparecchio, collegare la spina di alimentazione a una presa di corrente.

Lasciarlo riposare per più di 2 ore prima di , per evitare di ridurre la capacità di raffreddamento o di danneggiare l'apparecchio.

Lasciare che l'apparecchio funzioni a vuoto per 24 ore in modo che il vano si raffreddi alla temperatura appropriata.

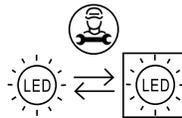
#### **NOTA:**

Dopo aver collegato il cavo di alimentazione (o la spina) alla presa di corrente, attendere 2 o 3 ore prima di introdurre gli alimenti nell'apparecchio. Se si aggiungono alimenti prima che l'apparecchio sia completamente raffreddato, i cibi potrebbero rovinarsi.

## Cambiare la luce

Qualsiasi sostituzione o manutenzione delle lampade a LED deve essere effettuata dal produttore, dal suo agente di assistenza o da una persona qualificata.

**Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica (G).**



## Spostamento dell'apparecchio

1. Rimuovere tutti gli oggetti dall'apparecchio.
2. la spina di alimentazione, inserirla e fissarla nell'apposito gancio posto sul retro o sulla parte superiore dell'apparecchio.
3. Nastrare parti come i ripiani e lo sportello per evitare che cadano durante lo spostamento dell'apparecchio.
4. Spostate l'apparecchio con cautela e con più di due persone. Quando si trasporta l'apparecchio su lunghe distanze, tenerlo in posizione verticale.

## Suggerimenti per il risparmio energetico

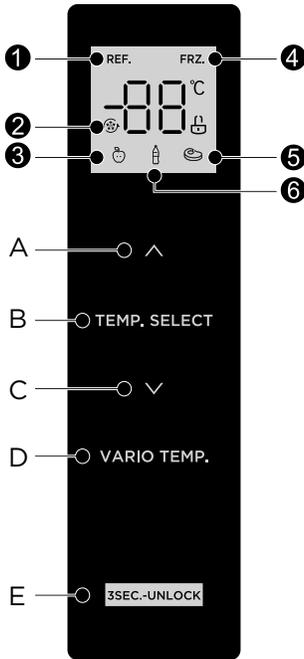
- Non collocare l'apparecchio vicino a fornelli, radiatori o altre fonti di calore. Se la temperatura ambiente è elevata, il compressore funzionerà più spesso e più a lungo, con conseguente aumento del consumo energetico.
- Assicurarsi che la ventilazione sia sufficiente alla base, ai lati e sul retro dell'apparecchio.
- Osservare anche le dimensioni della spaziatura nel capitolo "Installazione".

- La disposizione di cassetti, ripiani e vassoi illustrata nella panoramica del prodotto offre l'uso più efficiente dell'energia e dovrebbe essere mantenuto il più possibile.
- Per ottenere uno spazio più ampio (ad esempio per prodotti refrigerati/congelati di grandi dimensioni), è possibile spostare i cassetti e i ripiani centrali. Se necessario, i cassetti e i ripiani superiori e inferiori devono essere rimossi per ultimi.
- Un vano frigorifero/congelatore uniformemente riempito contribuisce a un consumo energetico ottimale.
- Lasciare raffreddare gli alimenti caldi prima di metterli nello scomparto del frigorifero/congelatore. Gli alimenti già aumentano l'efficienza energetica.
- Lasciare scongelare i cibi congelati nel vano frigorifero. La freddezza dei cibi congelati riduce il consumo di energia nel vano frigorifero e quindi aumenta l'efficienza energetica.
- Aprire la porta solo per il breve tempo necessario per ridurre al minimo le perdite di freddo. Aprire la porta brevemente e chiuderla correttamente riduce il consumo energetico.
- Impostare la temperatura non più fredda del necessario contribuisce a un utilizzo ottimale dell'energia.
- Le guarnizioni della porta dell'apparecchio devono essere perfettamente intatte, in modo che le porte si chiudano correttamente e il consumo energetico non aumenti inutilmente.

# ISTRUZIONI PER L'USO

## Uso e funzioni

### Funzioni



### Schermo di visualizzazione

- 1 Icona di refrigerazione
- 2 Icona super cool/freezing
- 3 Icona della frutta/verdura
- 4 Icona di congelamento
- 5 Icona della carne
- 6 Icona della bevanda

### Pulsante

- A Pulsante di aumento della temperatura Pulsante di Selezione della zona di temperatura
- B Pulsante di abbassamento della temperatura
- C Pulsante di selezione della temperatura
- D Temperatura variabile
- E Pulsante di blocco/sblocco



### ATTENZIONE:

Il pannello di controllo effettivo può differire da modello a modello.

### Display

Quando il frigorifero viene acceso, la schermata del display viene visualizzata per 3 secondi. Nel frattempo, suona il campanello di avvio, quindi lo schermo passa alla visualizzazione del funzionamento normale. Al primo utilizzo del frigorifero,

la temperatura predefinita dello scomparto frigorifero e dello scomparto congelatore è rispettivamente di 4°C/-18°C

Quando si verifica un errore, il display visualizza il codice di errore (vedere pagina successiva). Durante il funzionamento normale, il display visualizza la temperatura impostata del vano frigorifero o del vano congelatore.

In normali, se non si verifica alcuna operazione sul pannello del display o l'apertura della porta entro 30 secondi, il display si blocca e lo stato "🔒" si spegne.

### **Blocco/sblocco**

Nello di sblocco, premere a lungo il pulsante di blocco "3SEC.-UN- LOCK" per 3 secondi per passare allo stato di blocco.

Il logo "🔒" si spegne e il cicalino suona, indicando che il pannello del display è bloccato. In questo momento non è possibile utilizzare i pulsanti.

Nello blocco, premere a lungo il pulsante di blocco "3SEC.-UN- LOCK" per 3 secondi per passare allo stato di sblocco.

Il logo "🔒" si accende e il cicalino suona, indicando che il pannello del display è sbloccato. A questo è possibile utilizzare i pulsanti.

### **Impostazione della temperatura del vano frigorifero**

Premere il pulsante di selezione della zona di temperatura "TEMP . SELECT" per scegliere la zona di impostazione della temperatura del frigorifero, e poi premere "▲" o "▼" per regolare la temperatura impostata. L'intervallo di impostazione della temperatura per il vano frigorifero è 2°C ~ 8°C.

### **Impostazione della temperatura dello scomparto di congelamento**

Premere il pulsante di selezione della zona di temperatura "TEMP . SELECT" per scegliere la zona di impostazione della

temperatura del vano congelatore, e poi premere "∧" o "∨" per regolare la temperatura. L'intervallo di impostazione della temperatura per lo scomparto congelatore è compreso tra -24°C ~ -16°C.

### **Impostazione della temperatura dello scomparto a temperatura variabile**

Premere il pulsante della temperatura variabile "VARIO TEMP" per regolare la temperatura di impostazione dello scomparto; l'intervallo di regolazione è frutta/verdura, bevande e carne.

### **Impostazione della modalità**

**Impostare la modalità di super raffreddamento:** Dopo aver regolato la temperatura del vano frigorifero a 2°C, premere il pulsante di riduzione della temperatura "∨" per accedere alla modalità di super raffreddamento. In questa modalità, la temperatura dello scomparto frigorifero viene impostata automaticamente a 2°C.

**Uscire dalla modalità di super raffreddamento:** Premere il pulsante di aumento della temperatura "∧" per uscire dalla modalità di super raffreddamento, oppure uscirà automaticamente dopo 6 ore. Dopo l'uscita, la temperatura del frigorifero tornerà alla temperatura precedentemente impostata.

**Impostare la modalità di supercongelamento:** Dopo aver regolato la temperatura dello scomparto congelatore a -24°C, premere il pulsante di riduzione della temperatura "∨" per accedere alla modalità di supercongelamento. In questa modalità, la temperatura dello scomparto congelatore viene impostata automaticamente a -24°C.

**Uscire dalla modalità di supercongelamento:** premere il pulsante di aumento della temperatura "∧" per uscire dalla modalità di supercongelamento, oppure uscirà automaticamente dopo 32 ore. Dopo l'uscita, la temperatura del vano congela-

tore tornerà alla temperatura precedentemente impostata.

**Secondo la norma IEC62552:2007**, la condizione di prova è la seguente: Avviare in anticipo la modalità supercongelatore e attendere che il frigorifero entri in sbrinamento automatico dopo 18 ore, quindi applicare il carico di congelamento. Il tempo massimo di sbrinamento è di 72 ore e il minimo è di 12 ore a 32°C.

### **Modalità Sabbath**

Sbloccare il frigorifero, quindi premere contemporaneamente il tasto "√" e il tasto di blocco per 4 secondi, per passare alla modalità Sabbath. Premere un tasto qualsiasi per uscire. In questa modalità lo stato del frigorifero:

- a. La scheda di controllo del display e le luci si sono spente e non c'è stato alcun allarme.
- b. Il frigorifero si raffredda normalmente.
- c. Entro cinque minuti dall'apertura della porta, lo stato del compressore e del motore del ventilatore non cambia.



### **ATTENZIONE:**

Impostazione consigliata: Camera refrigerata 4°C, camera di congelamento -18°C.

La funzione di congelamento rapido è progettata per mantenere il valore nutritivo degli alimenti nel congelatore. È in grado di congelare gli alimenti nel minor tempo possibile. Se si desidera congelare una grande quantità di alimenti in una sola volta, si consiglia di attivare la funzione di congelamento rapido e di inserire gli alimenti. In questo caso, la velocità di congelamento del vano congelatore viene aumentata, consentendo congelare rapidamente gli alimenti, di bloccarne efficacemente le proprietà nutritive e di facilitarne la conservazione.

## Codice di guasto

Quando sullo schermo del display compaiono i seguenti suggerimenti, significa che c'è un problema con il frigorifero. Anche se il frigorifero nel seguente caso di guasto è ancora in grado di fornire le funzioni di raffreddamento/congelamento, l'utente deve contattare il personale addetto alla manutenzione per garantire il normale utilizzo del frigorifero.

<b>E1</b>	Guasto al sensore di temperatura della camera di refrigerazione
<b>E2</b>	Guasto al sensore di temperatura della camera di congelamento
<b>E3</b>	Guasto al sensore di temperatura della camera a temperatura variabile
<b>E4</b>	Guasto del sensore di sbrinamento nella cella frigorifera
<b>E5</b>	Errore del circuito di rilevamento del sensore di sbrinamento
<b>E6</b>	Errore di comunicazione
<b>E7</b>	Errore del circuito di rilevamento della temperatura
<b>EH</b>	Errore del sensore di umidità

## CONSERVAZIONE DEGLI ALIMENTI

L'apparecchio è dotato degli accessori illustrati nella sezione **“Illustrazione della struttura”**; grazie a queste istruzioni è possibile conservare gli alimenti nel modo giusto. I ripiani in vetro e il crisper possono essere rimossi per conservare gli alimenti, se necessario.

### **Nota:**

Gli alimenti non devono toccare direttamente la superficie all'interno dell'apparecchio e devono essere conservati in contenitori adeguati.

### **Conservazione degli alimenti nel vano frigorifero**

Lo scomparto frigo-congelatore aiuta a prolungare i tempi di conservazione degli alimenti freschi e deperibili.

#### **Cura degli alimenti freschi per ottenere i migliori risultati:**

- Conservate gli alimenti molto freschi e di buona qualità.
- Assicuratevi che gli alimenti siano ben avvolti o coperti prima di essere conservati. In questo modo si evita che gli alimenti si disidratino, si deteriorino nel colore o perdano sapore e si contribuisce a mantenerne la freschezza. Inoltre, impedirà il trasferimento degli odori. La verdura e la frutta non devono essere incartate se sono conservate nel contenitore delle verdure dello scomparto del frigorifero.
- Assicuratevi che i cibi dall'odore forte siano avvolti o coperti e conservati lontano da alimenti come burro, latte e panna che possono essere contaminati da odori forti.
- Raffreddare i cibi caldi prima di metterli nello scomparto del frigorifero.

#### **Latticini e uova**

- La maggior parte dei latticini preconfezionati riporta una data di scadenza consigliata. Conservateli in frigorifero e us-

ateli entro il tempo consigliato.

- Il burro può essere contaminato da cibi dall'odore forte, quindi è meglio conservarlo in un contenitore sigillato.
- Le uova devono essere conservate nello scomparto del frigorifero

### **Carne rossa**

- Disporre la carne rossa fresca su un piatto e coprirlo leggermente con pellicola o pellicola di plastica.
- Conservare la carne cotta e quella cruda in piatti separati. In questo modo si evita che il succo perso dalla carne cruda contami il prodotto cotto.

### **Pesce e frutti di mare**

- Fino all'occorrenza, conservare in frigorifero su un piatto coperto pellicola, carta oleata o foglio di alluminio.
- I pesci interi devono essere sciacquati in acqua fredda per rimuovere le squame e la sporcizia e poi asciugati con carta assorbente. Mettere il pesce intero o i filetti in un sacchetto di plastica sigillato.
- Conservare sempre i crostacei al fresco e consumarli entro 1-2 giorni.

### **Cibo cotto**

- Questi devono essere conservati in appositi contenitori coperti per evitare che gli alimenti si seccino.
- Conservare solo per 1-2 giorni.

### **Contenitore per verdure**

- Il contenitore per verdure è il luogo di conservazione ottimale per frutta e verdura fresche.
- Fare attenzione a non conservare a lungo a temperature inferiori a 7°C: agrumi, meloni, aborigeni, ananas, papaie, zuc-

chine, frutti della passione, cetrioli, peperoni e pomodori.

- A basse temperature si verificano cambiamenti indesiderati come rammollimento della polpa, imbrunimento e/o decadimento accelerato.
- Non conservare in frigorifero avocado (finché non sono maturi), banane e mango.

### **Cibo refrigerato**

Per una conservazione ottimale, fare riferimento al tempo di conservazione indicato nella tabella seguente.

<b>Cibo</b>	<b>Posizione</b>	<b>Tempo di conservazione</b>
Burro, formaggio	Cremagliera superiore della porta	1 mese
Uova	Cremagliera della porta	2-4 settimane
Frutta, verdura, insalata	Crisper	3-5 giorni
Carne, salsiccia, formaggio, latte	Area inferiore (ripiano basso / coperchio crisper)	1-4 giorni
Prodotti lattiero-caseari, cibo in scatola, lattine	Area superiore o portaporta	1 settimana
Bevande, bottiglie, tubi	Cremagliera della porta	3 giorni

### **Congelare e conservare gli alimenti nel vano congelatore**

- Per conservare gli alimenti surgelati.
- Per fare i cubetti di ghiaccio.
- Per congelare gli alimenti.

## **Acquisto di alimenti surgelati**

- L'imballaggio non deve essere danneggiato.
- Utilizzare entro la data di scadenza.
- Se possibile, trasportate gli alimenti surgelati in un sacchetto isolato e metteteli rapidamente nello scomparto del congelatore.

## **Conservare gli alimenti surgelati**

Conservare a  $-18^{\circ}\text{C}$  o a temperature inferiori. Evitare di aprire inutilmente lo sportello del vano congelatore.

## **Congelare gli alimenti freschi**

Congelare solo alimenti freschi e non danneggiati.

Per conservare al meglio il valore nutrizionale, il sapore e il colore, le verdure devono essere sbollentate prima di essere congelate. Melanzane, peperoni, zucchine e asparagi non devono essere sbollentati.

**Nota:** tenere gli alimenti da congelare lontani da quelli già congelati.

## **I seguenti alimenti sono adatti al congelamento:**

Torte e pasticcini, pesce e frutti di mare, carne, selvaggina, pollame, verdura, frutta, erbe, uova senza guscio, prodotti lattiero-caseari come formaggio e burro, piatti pronti e avanzi come zuppe, stufati, carne e pesce cotti, piatti a base di patate, soufflé, e dolci.

## **I seguenti alimenti non sono adatti alla congelazione:**

Tipi di verdure, solitamente consumate crude, come lattuga o ravanelli, uova con il guscio, uva, mele, pere e pesche intere, uova sode, yogurt, latte inacidito, panna acida e maionese.

## **Imballaggio di alimenti surgelati**

Per evitare che gli alimenti perdano sapore o si , in confezioni ermetiche.

1. PRiporre gli alimenti nella confezione.
2. Rimuovere l'aria.
3. Sigillare l'involucro.
4. Etichettare la confezione con il contenuto e le date di congelamento. Imballaggio adatto: Pellicola di plastica, pellicola tubolare in polietilene, foglio di alluminio.

### **Tempi di conservazione consigliati per i cibi surgelati nel vano congelatore**

Questi tempi variano a seconda del tipo di alimento. Gli alimenti che congelate possono essere conservate da 1 a 12 mesi (minimo a -18°C).

<b>Cibo</b>	<b>Tempo di conservazione</b>
Pancetta, casseruole, latte	1 mese
Pane, , salsicce, pasticci, crostacei preparati, pesce grasso	2 mesi
Pesce non grasso, crostacei, pizza, focaccine e muffin	3 mesi
Prosciutto, torte, biscotti, costolette di manzo e agnello, pezzi di pollame	4 mesi
Burro, verdure (sbollentate), uova intere e tuorli, gamberi cotti, carne macinata (cruda), carne di maiale (cruda)	6 mesi
Frutta (secca o sciroppata), albumi d'uovo, manzo (crudo), pollo intero, agnello (crudo), torte di frutta	12 mesi

### **Non dimenticate mai:**

- Quando si congelano alimenti freschi con una data di scadenza, è necessario congelarli prima della scadenza.

- Verificare che gli alimenti non siano già stati congelati. Infatti, gli alimenti congelati che si sono scongelati completamente non devono essere ricongelati.
- Una volta scongelati, gli alimenti devono essere consumati rapidamente.

### **Suggerimenti e consigli utili**

Si consiglia di seguire i suggerimenti riportati di seguito per risparmiare energia.

- Cercate di evitare di tenere la porta aperta per lunghi periodi.
- Assicurarvi che l'apparecchio sia lontano da fonti di calore (luce solare diretta, forno elettrico, fornelli, ecc.).
- Non impostare la temperatura più fredda del necessario.
- Non conservare alimenti caldi o liquidi in evaporazione nell'apparecchio.
- Collocare l'apparecchio in un luogo ben ventilato e privo di umidità stanza. Consultare il capitolo "Installazione del nuovo apparecchio".
- La "Panoramica del prodotto" mostra la combinazione corretta per cassette, crisper e ripiani.

### **Suggerimenti per il congelamento**

Alla prima messa in funzione o dopo un periodo di , lasciare che l'apparecchio funzioni per almeno 2 ore con le impostazioni più alte prima di inserire gli alimenti nello scomparto.

Preparare gli alimenti in piccole porzioni per poterli congelare rapidamente e completamente e per poter scongelare successivamente solo la quantità necessaria.

Avvolgere il cibo in fogli di alluminio o in involucri di polietilene a chiusura ermetica.

Non lasciare che gli alimenti freschi e non congelati tocchino

quelli già congelati per evitare che la temperatura di questi ultimi aumenti. I prodotti congelati, se consumati subito dopo averli tolti dal vano congelatore, possono causare ustioni da gelo sulla pelle.

Si consiglia di etichettare e datare ogni confezione congelata per tenere traccia del tempo di conservazione.

### **Suggerimenti per la conservazione dei cibi surgelati**

Assicurarsi che gli alimenti congelati siano stati conservati correttamente dal rivenditore di alimenti.

Una volta scongelati, gli alimenti si deteriorano rapidamente e non devono essere ricongelati. Non superare il periodo di conservazione indicato dal produttore dell'alimento.

### **Spegnimento dell'apparecchio**

Se l'apparecchio deve essere spento per un periodo prolungato, è necessario adottare le seguenti misure per evitare la formazione di muffa sull'apparecchio.

1. Rimuovere tutto il cibo;
2. Togliere la spina dalla presa di corrente;
3. Pulire e asciugare accuratamente l'interno;
4. Assicurarsi che tutte le porte siano leggermente aperte per consentire la circolazione dell'aria.



### **Nota:**

Seguire le istruzioni di cui sopra, comprese quelle della sezione "Istruzioni per l'uso".

## Indicatore di temperatura

Per aiutare l'utente a regolare correttamente l'apparecchio, questo è dotato di un indicatore di temperatura posizionato nella zona più fredda.

Per una corretta conservazione degli alimenti nel frigorifero, in particolare nella zona più fredda, accertarsi che l'indicatore di temperatura indichi "OK".



Il simbolo sul lato sinistro indica la posizione della zona più fredda del frigorifero. Definisce l'altezza di questa zona.

Se non viene visualizzato "OK", la temperatura media in questa zona è troppo alta. È necessario regolare il termostato su un'impostazione più fredda.

Per ogni modifica del termostato, è necessario attendere la temperatura interna dell'apparecchio prima di procedere, se necessario, a una nuova impostazione. Modificare gradualmente la posizione del termostato e attendere almeno 12 ore prima di ricontrollarla.



### NOTA:

dopo aver caricato l'apparecchio con alimenti freschi o dopo ripetute o prolungate aperture della porta, è normale che scritta "OK" non compaia nell'indicatore di temperatura. Attendere almeno 12 ore prima di regolare nuovamente il termostato.

## PULIZIA E MANUTENZIONE



Scollegare l'apparecchio dall'alimentazione elettrica prima di effettuare qualsiasi intervento di manutenzione ordinaria. Lasciare trascorrere almeno 5 minuti prima di riavviare l'apparecchio, poiché gli avviamenti frequenti possono danneggiare il compressore.

Non utilizzare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento, se non quelli raccomandati dal produttore.

Non cercare di riparare, smontare o modificare l'apparecchio da soli. In caso di riparazione, contattare il nostro servizio clienti. Eliminare la polvere sul retro dell'apparecchio almeno una volta all'anno per evitare rischi di incendio e un maggiore consumo energetico. Controllare regolarmente la guarnizione della porta per verificare che non vi siano detriti. Pulire la guarnizione della porta con un panno morbido inumidito con acqua e sapone o con un detergente diluito.

L'interno del prodotto deve essere pulito regolarmente per evitare la formazione di cattivi odori.

Per pulire l'interno del prodotto, utilizzare un panno morbido o una spugna con due cucchiaini di bicarbonato di sodio e un litro di acqua calda. Quindi risciacquare con acqua e . Dopo la pulizia, aprire lo sportello e lasciare asciugare naturalmente prima di accendere il prodotto. Per le aree difficili da pulire nell'apparecchio (come fessure strette, spazi vuoti o angoli), si consiglia di pulirle regolarmente con uno straccio morbido, una spazzola morbida, ecc. e, quando necessario, di utilizzare alcuni

strumenti ausiliari (come bastoncini sottili) per garantire che non si accumulino contaminanti o batteri in queste aree.

Pulire la superficie esterna del prodotto con un panno morbido e umido con acqua saponata, detersivo, ecc. e poi asciugare. Non utilizzare spazzole dure, lana d'acciaio, spazzole metalliche, abrasivi (come i dentifrici), solventi organici (come alcool, acetone, olio di banana, ecc.), acqua bollente, prodotti acidi o alcalini, che potrebbero danneggiare la superficie e l'interno del frigorifero. L'acqua bollente e i solventi organici come il benzene possono deformare o danneggiare le parti in plastica.



Non sciacquare direttamente con acqua o altri liquidi durante la pulizia per evitare cortocircuiti o compromettere l'isolamento elettrico dopo l'immersione.

## Sbrinamento

Sebbene questo apparecchio si sbrini automaticamente, se lo sportello del congelatore viene aperto di frequente o viene tenuto aperto troppo a lungo, può formarsi uno strato di brina sulle pareti interne dello scomparto. Se il gelo è troppo spesso, scegliete un momento in cui le scorte di cibo sono scarse e procedete come segue:

Rimuovere i cestini degli alimenti e degli accessori esistenti, scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica e lasciare le porte aperte. Ventilare a fondo la stanza per accelerare il processo di scongelamento.

Al sbrinamento, pulire il congelatore come descritto sopra.

** ATTENZIONE!**

Non utilizzare oggetti appuntiti per rimuovere la brina dal congelatore. Solo dopo che l'interno si è completamente asciugato l'apparecchio deve essere riacceso e ricollegato alla presa di corrente..

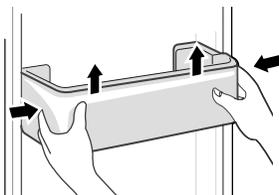
** ATTENZIONE:**

Una volta avviato, l'apparecchio deve funzionare ininterrottamente. In generale, il funzionamento dell'apparecchio non deve essere interrotto; in caso contrario, la durata di vita dell'apparecchio potrebbe essere compromessa.

## Pulizia del vassoio dello sportello

Secondo la direzione indicata nella figura sottostante, utilizzare entrambe le mani per stringere il vassoio e spingerlo verso l'alto per estrarlo.

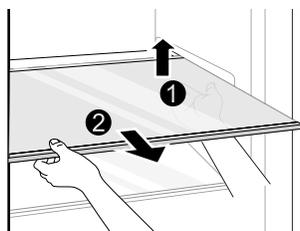
Dopo aver lavato il vassoio, è possibile regolarne l'altezza di installazione in base alle proprie esigenze.



## Pulizia dei ripiani in vetro

Poiché la parte più interna della fodera del frigorifero entra in contatto con i ripiani, che sono dotati di una battuta di arresto, è necessario sollevare i ripiani verso l'alto per rimuoverli.

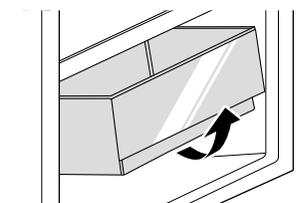
Regolare o pulire i ripiani secondo necessità.



## Pulizia del cassetto delle verdure

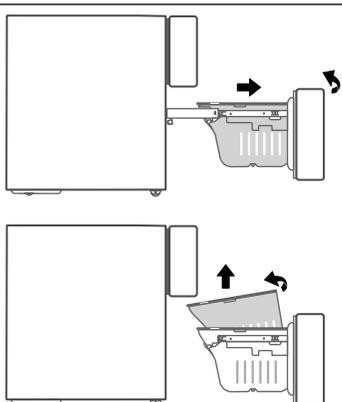
Estrarre il contenuto del cassetto. Afferrare la maniglia del cassetto per le verdure ed estrarlo completamente fino all'arresto.

Sollevare il cassetto delle verdure ed estrarlo per rimuoverlo.



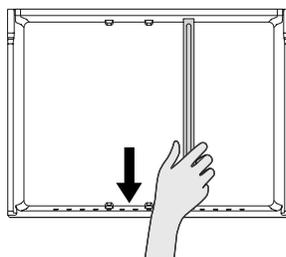
## Pulizia del cassetto del congelatore

**Rimozione del cassetto del congelatore:** Dopo aver tirato al massimo sportello del congelatore, rimuovere prima il cassetto sollevandolo in direzione della freccia. Quindi, estrarre lo sportello e il cassetto insieme per rimuovere il cassetto.



**Rimozione della parete divisoria del cassetto superiore del congelatore:**

Dopo aver tirato al massimo lo sportello del congelatore, premere con la mano il lato interno del cassetto superiore, come indicato dalla freccia, per deformare leggermente il cassetto.



### **ATTENZIONE**

**Differenze:** A causa di modifiche tecniche e variazioni tra i vari modelli, alcune delle illustrazioni contenute in questo manuale possono differire dal modello specifico.

## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Se si verifica un problema con l'apparecchio, esaminare prima la tabella seguente e provare i suggerimenti forniti.

Problema	Causa	Soluzione
Non oper- mangiato	<p>L'alimentazione non è accesa e la spina non è saldamente inserita.</p> <p>Le possibili cause includono un basso livello di tensione, un'interruzione di corrente o un circuito interrotto.</p>	<p>Inserire il cavo di alimentazione spina saldamente.</p> <p>Controllare l'alimentazione di rete, a casa.</p>
Il frigorif- ero/con- gelatore si raffredda eccessiva- mente	<p>Temperatura ambiente elevata che causano un funzio- namento prolungato.</p> <p>Sovraccaricare l'apparecchio con una quantità eccessiva di cibo in una sola .</p> <p>Inserire gli alimenti prima che si siano raffreddati.</p> <p>Aprire spesso la porta.</p> <p>Eccessivo accumulo di gelo all'interno.</p>	<p>Impostate una tem- peratura più alta.</p>

<p>Compressore funzionante per lungo tempo</p>	<p>La porta è bloccata da oggetti. È stata una quantità eccessiva di cibo. Guarnizione dello sportello deformata.</p>	<p>È normale. Non mettere troppo alimenti in una sola volta. Aspettate che gli alimenti si raffreddino prima di inserirli. Cercate di non aprire la porta troppo spesso. Sbrinare quando necessario, sario.</p>
<p>La porta non si chiude correttamente</p>	<p>Quando l'apparecchio è in funzione, il calore viene dissipato verso l'esterno attraverso i tubi metallici all'interno della cabina. Le temperature ambientali più elevate in estate fanno aumentare la temperatura della parete esterna.</p>	<p>Non inserite troppo cibo. Posizionare l'apparecchio in modo stabile. Riscaldare la guarnizione della porta, quindi raffreddarla per la riparazione (riscaldare con un asciugacapelli o un watt caldo).</p>
<p>La parete esterna è calda</p>	<p>Quando l'apparecchio è in funzione, il calore viene dissipato verso l'esterno attraverso i tubi metallici all'interno della cabina. Le temperature ambientali più elevate in estate fanno aumentare la temperatura della parete esterna.</p>	<p>Una temperatura più elevata sulla parete esterna è normale. Aumentare lo spazio di dissipazione del calore o collocare l'apparecchio in un luogo fresco e ventilato.</p>

Le travi trasversali o verticali sono calde	All'interno delle travi sono presenti dei tubi metallici, il cui calore impedisce la formazione di condensa.	È normale.
Odori	Cibo avariato. Cibo con forti odori. Lo scomparto interno è sporco.	Pulite e rimuovete gli alimenti avariati. Assicurarsi che gli alimenti dall'odore forte siano avvolti ermeticamente. Pulire l'interno scomparto.
La temperatura effettiva differisce da quella impostata.	Quando si il cibo caldo, la temperatura aumenterà temporaneamente. Dopo aver impostato una nuova temperatura, ci vorrà un po' di tempo prima che la temperatura nello scomparto raggiunga quella impostata Se lo sportello non viene aperto. Una volta che la temperatura si è stabilizzata, le temperature effettive in diversi punti all'interno del lo scomparto può variare, con una deviazione di circa $\pm 3^{\circ}\text{C}$ .	Questo è normale. Attendere qualche tempo prima di testare il temperatura effettiva.
Condensazione moduli sul all'esterno	Può formarsi condensa quando l'umidità nella stanza è alta.	È normale. Pulire la condensa utilizzando un panno asciutto.

<p>Condensazione moduli all'interno il frigorifero e cassette</p>	<p>Il frigorifero mantiene alta la umidità per mantenere le verdure e altri alimenti freschi. Elevata umidità ambientale e frequenti aperture di porte. Le guarnizioni della porta non sono stretto.</p>	<p>Asciugare il condensando utilizzando un sistema a secco tessuto. Non aprire troppo le porte frequentemente o mantenendo anche loro aperti lungo. Controllare il gas della porta. ket, o correggerlo la sua posizione, se necessario.</p>
-------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Se il problema persiste, contattare il centro di assistenza.

## SPECIFICHE TECNICHE

Scansionare il codice QR sull'etichetta energetica con il manuale di istruzioni per accedere alle informazioni chiave.

Modello	Sito Web	Codice QR
26040035/01	<a href="https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307">https://eprel.ec.europa.eu/qr/2352307</a>	

Tensione nominale:	220-240V~
Frequenza nominale:	50Hz
Ampere:	1,9A
Classe climatica:	SN/N/ST/T
Volume totale di stoccaggio:	391L
Refrigerante:	R600a(49g)
Protezione contro le scosse elettriche:	I
Schiuma isolante:	CYCLOPENTANE

### Classe climatica:

Temperatura estesa(SN): "questo apparecchio di refrigerazione è inteso ad essere utilizzato a temperature ambiente che vanno da 10°C a 32°C.

Temperato(N): "questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16°C e 32°C".

Subtropicale(ST): 'questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16°C e 38°C'.

Tropicale(T): Questo apparecchio di refrigerazione è destinato ad essere utilizzato a temperature ambiente comprese tra 16°C e 43°C".

## SMALTIMENTO DEL VECCHIO APPARECCHIO



La direttiva europea 2012/19/UE sui Rifiuti da Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE) prevede che gli elettrodomestici usati non vengano gettati nel normale flusso dei rifiuti urbani. Gli elettrodomestici usati devono essere colraccolti separatamente per ottimizzare il tasso di recupero e riciclaggio dei materiali che li compongono e per ridurre l'impatto sulla salute umana e sull'ambiente. Il simbolo del cassonetto barrato è apposto su tutti i prodotti per ricordare gli obblighi della raccolta differenziata.

VI (13/05/25)

XXXLutz KG  
Roemerstrasse 39,  
4600 Wels, AUSTRIA  
info@xxxlutz.at